



motorola

Motorola FW200L

Téléphone fixe sans fil
toujours connecté



Avertissement : Chargez le téléphone pendant 16 heures avant d'utiliser.

Bienvenue...

dans votre nouveau téléphone sans fil fixe Motorola FW200L !

Fonctions sans fil fixe :

- Quadribande GSM (850 / 900 / 1800 / 1900MHz).
- Déverrouillé vers tous les réseaux GSM (2G).¹
- Envoyer et recevoir des SMS.
- Stocker jusqu'à 200 messages SMS sur la base FW200L, les messages peuvent également être stockés sur la carte SIM.²
- Batterie de secours (longue durée de vie de la batterie rechargeable).
- Stockez jusqu'à 1000 noms et numéros dans la base FW200L, les contacts peuvent également être stockés sur la carte SIM.²
- Écran rétro-éclairé lumineux.
- Possibilité de bloquer jusqu'à 20 numéros de téléphone.
- Haut-parleur pour les conversations mains libres.
- 8 touches de mémoire d'appels rapides pour faciliter la numérotation.
- Un choix de 20 mélodies de sonnerie différentes.
- Fonctions date, heure et alarme.
- ID de l'appelant qui vous montre qui appelle et affiche les détails des 20 derniers appelants dans une liste d'appels.
- Possibilité de recomposer les 20 derniers numéros appelés.
- Radio FM.
- Verrouillage d'écran.
- Calendrier et calculatrice.

Besoin d'aide ?

Si vous avez des problèmes pour paramétrer ou utiliser votre FW200L, veuillez contacter le service clientèle : (+33) 0 825 244 245

Vous pouvez également trouver la réponse dans la section « Aide » à la fin de ce guide.

¹Les cartes SIM 3G et 4G peuvent être utilisées dans le FW200L, mais ne seront compatibles qu'avec les capacités du réseau 2G.

²Le nombre dépendant de la capacité de la carte SIM. Carte SIM non incluse.

Ce mode d'emploi vous fournit toutes les informations dont vous avez besoin pour tirer le meilleur parti de votre téléphone.

Avant de passer votre premier appel, vous devrez configurer votre téléphone. Suivez les instructions simples dans la section « Première utilisation », dans les pages suivantes.

Rien ne manque ?

- Combiné filaire et cordon en boucle.
- Base filaire avec antenne.
- Bloc de 3 batteries Ni-MH 550 mAh.
- Câble micro USB.
- Adaptateur d'alimentation.
- Mode d'emploi.

Pour un meilleur avenir

Nous mettons tout en œuvre, dans nos processus de design, de recherche, d'ingénierie et de gestion de la chaîne logistique, pour réaliser de meilleurs produits pour chacun, en nous focalisant sur notre responsabilité sociale et environnementale.

- Atteindre et / ou dépasser les exigences réglementaires environnementales EMEA.
- Emballage respectueux de l'environnement, contenant au minimum 20% de produits recyclés.
- Le boîtier du téléphone contient au minimum 25% de plastiques recyclés.
- Chargeur à faible consommation d'énergie répondant aux directives de l'UE.

1.	Première utilisation.....	7
2.	Apprendre à connaître votre téléphone.....	10
3.	Utiliser le téléphone	15
3.1	Insérer la carte SIM.....	15
3.2	Allumer / Éteindre le combiné	15
3.3	Appels	15
3.3.1	Passer un coup de téléphone	15
3.3.2	Composition préparatoire	15
3.3.3	Effectuer un appel à l'aide des touches d'appel rapide.....	15
3.3.4	Terminer un appel	16
3.3.5	Terminez un seul appel	16
3.3.6	Recevoir un appel.....	16
3.4	Réglez l'écouteur ou le volume mains libres.....	16
3.5	Sourdine	16
3.6	Mettre en attente	16
4.	Répertoire téléphonique.....	17
4.1	Saisir des noms et des indices d'écriture.....	17
4.2	Enregistrer des contacts.....	17
4.2.1	De stockage privilégié - SIM ou téléphone.....	17
4.2.2	Enregistrer des contacts.....	17
4.2.3	Déplacez ou copiez des contacts individuels.....	18
4.2.4	Déplacez ou copiez tous les contacts.....	18
4.3	Afficher les contacts.....	18
4.4	Composer les numéros de contacts.....	18
4.5	Modifier un contact.....	19
4.6	Supprimer un contact.....	19
4.7	Supprimer tous les contacts.....	19
4.8	Activer/Désactiver la mémoire des appels rapides.....	19
4.9	Mémoriser un numéro dans la mémoire d'appels rapides	20
4.10	Modifier un numéro de la mémoire directe	20
4.11	Supprimer un numéro de la mémoire directe.....	20
4.12	Mon numéro	21
4.12.1	Mémoriser votre numéro de mobile.....	21
4.12.2	Modifier votre numéro de mobile.....	21
4.12.3	Supprimer votre numéro de mobile	21
4.13	Numéros supplémentaires.....	21
4.13.1	Enregistrer / Modifier le numéro extra.....	21
4.13.2	Supprimer le numéros extra.....	22
4.13.3	Activer / désactiver la composition fixe.....	22
4.13.4	Mémoriser un numéro de téléphone composition fixe	22
4.13.5	Modifier un numéro de téléphone à composition fixe	23
4.13.6	Supprimer un numéro de téléphone à composition fixe.....	23
4.13.7	Composer un numéro SOS.....	23

4.14	État de la mémoire.....	24
4.15	Envoyer un SMS à un contact du répertoire téléphonique.....	24
4.16	Ajouter à la liste noire.....	24
5.	Messagerie de texte.....	25
5.1	Écrire un message.....	25
5.2	Envoyer un message.....	25
5.3	Boîtes de messages.....	26
5.4	Modèles SMS.....	28
5.4.1	Utiliser un modèle.....	28
5.4.2	Créer un modèle.....	28
5.4.3	Modifier un modèle.....	28
5.4.4	Supprimer un modèle.....	29
5.5	Réglages SMS.....	29
5.5.1	Configuration du profil.....	29
5.5.2	Période de validité.....	29
5.5.3	Type de message.....	30
5.5.4	Rapport d'envoi.....	30
5.5.5	Chemin de réponse.....	30
5.5.6	Serveur de message vocaux.....	30
5.6	État de la mémoire.....	31
5.7	Enregistrer les messages envoyés.....	31
5.8	Stockage préféré.....	31
6.	Historique des appels.....	32
6.1	Afficher une entrée du journal des appels.....	32
6.2	Composer un numéro dans le journal des appels.....	32
6.3	Envoyer un message.....	32
6.4	Ajouter à la liste noire.....	33
6.5	Modifier un numéro avant d'appeler.....	33
6.6	Supprimer une entrée.....	33
6.7	Supprimer un journal d'appels.....	33
6.8	Durée d'un appel.....	34
6.9	Réinitialiser la durée d appel.....	34
7.	Organisateur.....	35
7.1	Calendrier.....	35
7.2	Alarme.....	35
7.3	Calculatrice.....	36
7.3.1	Accéder au mode calculatrice.....	36
7.3.2	Calculs.....	36
8.	Paramètres.....	37
8.1	Réglage du téléphone.....	37
8.1.1	Date et heure.....	37
8.1.2	Langue.....	38
8.1.3	Méthode d'entrée pour l'écriture.....	38

8.1.4	Désactiver l'affichage de la date et de l'heure	38
8.1.5	Verrouillage de l'écran.....	39
8.1.6	Clé spécialisée.....	39
8.1.7	Contraste de l'affichage.....	39
8.1.8	Délai d'expiration du rétroéclairage.....	40
8.2	Paramètres d'appel	40
8.2.1	ID appelant	40
8.2.2	Appel en attente.....	40
8.2.3	Renvoi d'appel	41
8.2.4	Limitation des appels	42
8.2.5	Liste noire.....	44
8.2.6	Rappel de l'heure d'appel.....	44
8.2.7	Mode réponse	45
8.2.8	Retardateur d'appel.....	45
8.3	Paramètres réseau.....	46
8.4	Paramètres de sécurité	46
8.5	Restaurer les réglages	47
9.	Configuration du profil	48
9.1	Tonalité.....	48
9.1.1	Sonnerie.....	48
9.1.2	Volume de sonnerie.....	48
9.1.3	Type de sonnerie	48
9.2	Message.....	48
9.2.1	Sonnerie de message	48
9.2.2	Volume de tonalité de message.....	49
9.3	Clavier.....	49
9.3.1	Tonalité du clavier	49
9.3.2	Volume de tonalité du clavier	49
9.4	Allumer'/Eteindre	49
9.4.1	Tonalité de mise sous tension/mise hors tension	49
9.4.2	Volume de tonalité de mise sous tension/mise hors tension.....	49
9.5	Tonalité d'erreur	50
9.6	Volume de l'alarme.....	50
9.7	Mode silencieux	50
10.	Radio FM	51
10.1	Activer la radio FM	51
10.2	Désactiver la radio FM.....	51
10.3	Entrer manuellement les canaux radios.....	51
10.4	Recherche auto de stations radio	51
10.5	Liste de canaux.....	52
11.	Aide.....	53
12.	Informations générales.....	54

1. Première utilisation

Important

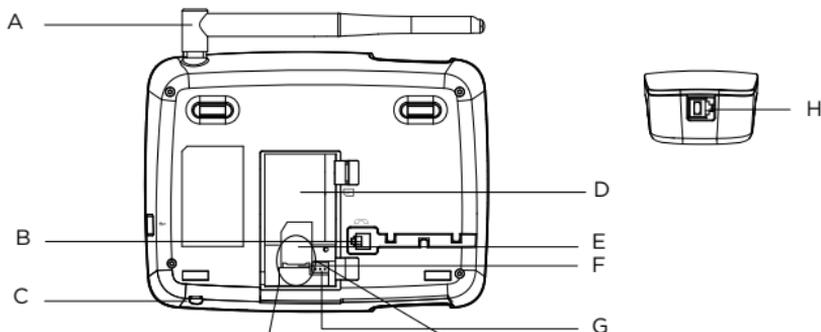
Ne placez pas votre FW200L dans la salle de bain ou d'autres endroits humides.

Force du signal

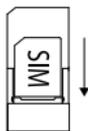
L'icône  sur votre écran indique que vous avez un signal fort. Lorsque la force du signal diminue le nombre de barres réduit.

Si vous êtes en communication, la ligne se coupe si la base perd le signal.

Face inférieure de la base et insertion de la carte SIM



1. Placez la carte SIM de sorte que le bas de la carte SIM s'aligne avec le support de la carte SIM (F).



2. Avec votre doigt, faites glisser la carte SIM au maximum jusqu'à la butée.



A Antenne

B Prise de câble sur la base

Branchez le câble avec la section droite la plus longue et accrochez le câble dans le chemin de câble.

C Microphone

D Compartiment de la batterie

E Emplacement de carte SIM

F Support de carte SIM

G Prise de branchement de la batterie

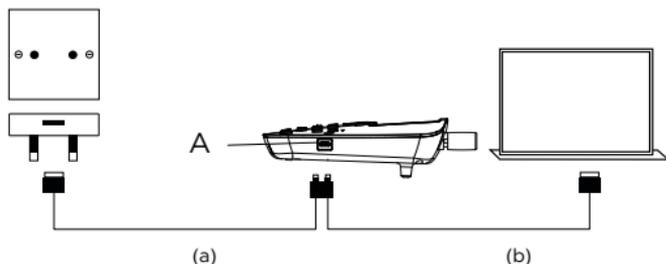
H Prise de câble du combiné

Branchez la câble avec la section droite la plus courte dans le combiné.

Remarque

Une fois la carte SIM installée, placez la batterie dans (D) et branchez le câble de la batterie dans (G), puis remplacez le couvercle de la batterie.

Connexion de la base à un PC / Recharge de la batterie



1. Branchez le câble USB dans la prise (A) sur le côté de la base.
2. Insérez l'autre extrémité dans soit (a) un adaptateur secteur et connectez-le à la prise murale ou (b) un port USB d'ordinateur sous tension.
3. Le symbole de la batterie sur l'écran défilera pendant le chargement et  s'affichera une fois la batterie complètement chargée.

Remarque

Vous n'avez pas besoin d'installer la batterie pour que le téléphone fonctionne. Si la batterie n'est pas installée, branchez la base à une source d'alimentation, l'icône  s'affichera à la place du symbole de la batterie.

Avertissement de batterie faible

Si vous entendez un bip d'avertissement toutes les 30 secondes pendant un appel ou toutes les 3 minutes en veille, vous devez recharger la batterie ou brancher le téléphone à une source d'alimentation avant de pouvoir l'utiliser à nouveau.

Autonomie de la batterie

Dans des conditions idéales, une batterie complètement chargée devrait permettre jusqu'à 8 heures de conversation ou jusqu'à 7 jours d'autonomie en veille.¹

Notez qu'une nouvelle batterie n'atteindra pas sa pleine capacité tant qu'elle n'aura pas été utilisée normalement pendant plusieurs jours.

Faire fonctionner la batterie au moins une fois par mois jusqu'à sa décharge complète permettra de prolonger sa durée au maximum.

La capacité de charge de la batterie rechargeable diminuera avec le temps à mesure qu'elle s'use, ce qui réduit le temps de communication / de veille. Finalement, elle devra être remplacée.

Après avoir chargé votre téléphone pour la première fois, la durée de charge suivante est d'environ 6 à 8 heures par jour. La batterie et le téléphone peuvent devenir chauds pendant le chargement. C'est normal.

¹Les temps de conversation et de veille sont approximatifs et dépendent des fonctions sélectionnées et du type d'utilisation.

Date et heure

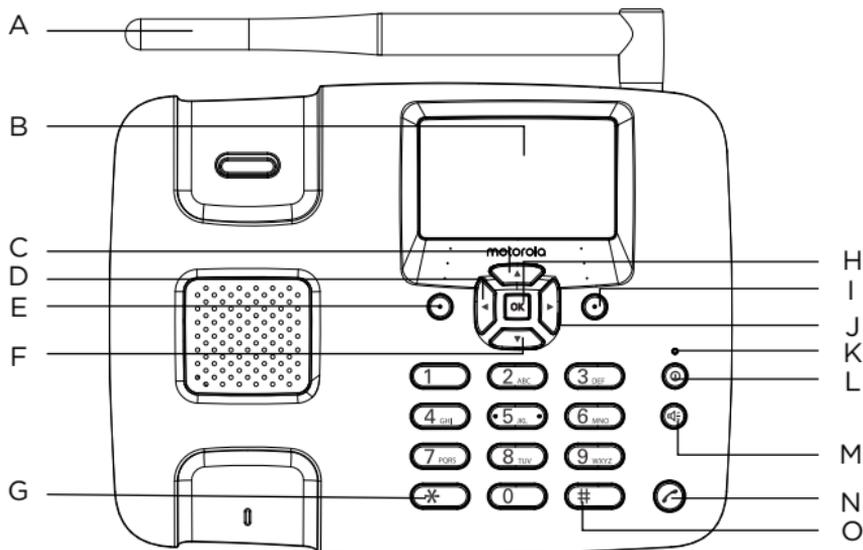
Vous pouvez régler la date et l'heure de votre FW200L. Pendant réglage de la date et de l'heure, vérifiez si le format de l'heure est réglé sur 12 ou 24 heures. La valeur par défaut est 24 heures. Pour changer le format, voir la section « Réglage du format de l'heure et la date » à la page 37.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. **Date et heure** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Régler l'heure/la date** et appuyez sur **OK**.
5. Réglez l'heure à l'aide du clavier, par exemple 14:45 (24 heures).
Si le format de l'heure est réglé sur 12 heures, réglez 02:45 pour 14:45, puis faites défiler ▼ jusqu'à **AM/PM** et appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **AM** ou **PM** et appuyez sur **Choisir**.
6. Faites défiler ▼ jusqu'à **AAAA/MM/JJ** et réglez la date à l'aide du clavier, par exemple 2018/12/10 pour le 10 décembre 2018 et appuyez sur **Enregistrer**.
7. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Votre FW200L est maintenant prêt à être utilisé.

2. Apprendre à connaître votre téléphone

Présentation de votre combiné



A Antenne

B Écran

Pour les icônes de l'écran, voir « Affichage » à la page 12.

C Faites défiler vers le haut / Radio FM

Faites défiler vers le haut dans les listes et les paramètres.

Appuyez pour activer la Radio FM.

Appuyez pour déplacer le curseur vers le haut.

D Faites défiler vers la gauche / Ajoutez un contact au répertoire téléphonique

Appuyez pour déplacer le curseur vers la gauche.

Appuyez pour accéder à la liste du répertoire téléphonique.

E Menu / OK

Entrez dans le menu principal.

Sélectionnez l'option affichée à l'écran.

Confirmez une option du menu.

F Faites défiler vers le bas / Boîte de réception

Faites défiler vers le bas dans les listes et les paramètres.

Appuyez pour accéder directement à la boîte de réception de messagerie.

Appuyez pour déplacer le curseur vers le bas.

G *

Appuyez pour composer un *.

Continuez d'appuyer pour composer +, p ou w.

H OK

Appuyez sur cette touche pour choisir la fonction de coin inférieur gauche sur l'écran.

I Répertoire téléphonique/Effacer/Retour

Entrez dans le menu du répertoire téléphonique.

Supprimez les caractères sur l'écran en saisissant des noms et des numéros.

Retournez au menu précédent, **Retour** s'affiche sur l'écran.

J Faire défiler vers la droite / Écrire un message texte

Appuyez pour déplacer le curseur vers la gauche.

Appuyez pour aller directement à la boîte de nouveau message.

K Voyant de charge

L Allumer/Éteindre / Quitter

Appuyez et maintenez pendant 3 secondes pour éteindre ou allumer le téléphone.

Dans le menu, appuyez pour revenir en veille.

M Mains libres

Appuyez pour passer, répondre ou terminer un appel mains libres.

Appuyez pour activer le mode mains libres pendant un appel.

N Liste de rappels / Envoyer un appel

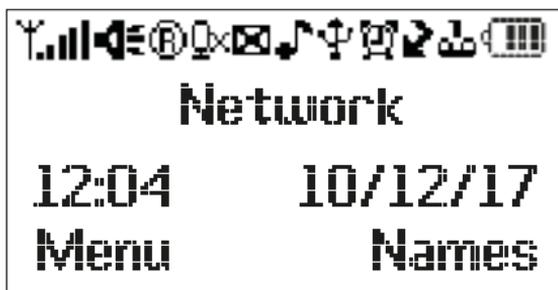
Appuyez pour entrer dans la liste de rappels

Une fois qu'un numéro de téléphone est pré-composé, appuyez pour composer.

O # / Mode silencieux

Composez un #.

Appuyez et maintenez enfoncé pour passer en mode silencieux.



 Icône de signal

 S'affiche en mode mains libres

 Itinérance

 La sourdine est activée

 S'affiche lorsque vous avez de nouveaux messages texte

 Indique que la sonnerie est activée

 Le téléphone est en mode silencieux (remplace l'icône de la sonnerie)

 Le câble USB est connecté

 L'alarme est réglée

 Indique un appel manqué

 S'affiche lorsque vous avez de nouveaux messages vocaux

 Le clavier est verrouillé

 La batterie est complètement chargée

 La batterie est partiellement chargée

 La batterie est faible

 La batterie est presque entièrement déchargée

 La batterie est vide

 Le chargeur est connecté sans batterie installée (remplace l'icône de la batterie)

Remarque

Les icônes sont toujours alignées sur la gauche et lorsque des icônes de priorité supérieure apparaissent, les autres icônes se déplacent vers la droite. Certaines icônes remplacent d'autres en haut de l'écran selon de la fonction activée.

S'il y a trop d'icônes à afficher en haut de l'écran, l'icône de la batterie disparaîtra.

Naviguer dans les menus

Le menu de votre téléphone possède 7 sous-menus. Chaque sous-menu contient des options qui vous permettent d'utiliser le répertoire téléphonique, changer la sonnerie de téléphone, etc. Vous pouvez utiliser les menus et les sous-menus de deux manières : en faisant défiler ou en utilisant des raccourcis.

Faire défiler les menus

1. Dans l'écran de veille, appuyez sur **Menu** ou .
Le menu principal s'ouvre.
2. Utilisez les touches ▲ / ▼ pour faire défiler le menu.
3. Touche programmable gauche ou  - appuyez pour activer l'invite de mot correspondante affichée dans le coin inférieur gauche de l'écran.
Touche programmable droite - appuyez pour activer l'invite de mot correspondante dans le coin inférieur droit de l'écran.
4. Appuyez sur  pour revenir en veille.

Touches de raccourcis

Vous pouvez utiliser une touche de raccourci pour accéder directement à l'option prédéfinie sans faire défiler les listes. Pour changer l'un des raccourcis, voir la section « Touches dédiées » la page 39.

1. À partir de l'écran de veille, appuyez sur ▲ / ▼ / ◀ / ▶ pour accéder aux raccourcis prédéfinis.

Carte du menu

Répertoire téléphonique

Ajouter nouveau contact

Quand aucun contact n'est enregistré Ajouter nouveau contact est en surbrillance, appuyez sur Options pour ajouter un contact.

Si des contacts sont mémorisés le premier contact est en surbrillance, faites défiler ▲ jusqu'à Ajouter nouveau contact et appuyez sur Options pour ajouter un contact. Ou faites défiler ▼ jusqu'au contact désiré et appuyez sur Options.

Afficher

Envoyer SMS

Composer

Éditer

Supprimer

Copier

Ajouter à la liste noire

Réglages du répertoire de stockage privilégié

Appel rapide

Mon numéro

Numéro

supplémentaire

État

Copier les contacts

Déplacer les contacts

Supprimer tous les contacts

Messagerie

Écrire un message

Boîte de réception

Brouillons

Boîte de sortie

Messages envoyés

Modèles SMS

Réglages SMS

SIM

État

Enregistrer le message envoyé de stockage privilégié

Historique des appels

Appels manqués

Appels effectués

Appels reçus

Supprimer les journaux des appels

Durée des appels

Organisateur

Calendrier

Alarme

Calculatrice

Paramètres

Réglage du téléphone

Date et heure

Langue

Méthodes favorites de saisie

Afficher la date et l'heure

Verrouillage automatique du clavier

Clé spécialisée

Contraste

Réglage de durée de rétroéclairage (sec)

Paramètres d'appel

ID appelant

Appel en attente

Renvoi d'appel

Limitation des appels

Paramètres avancés

Liste noire

Rappel de l'heure d'appel

Mode réponse

Composition rapide

Paramètres réseau

Choix du réseau

Paramètres de sécurité

Sécurité SIM

Sécurité téléphone

Restaurer les réglages

Profil utilisateur

Appels

Sonnette

Volume de la sonnerie

Tipo de toque

Messages

Sonnerie

Volume des messages

Touche

Clavier

Volume bip des touches

Allumer'/Eteindre

Mise sous tension

Mise hors tension

Réglages du volume

Alerte système

Volume de l'alarme

Radio FM

Une fois dans le menu appuyez sur Options:

Mise hors tension

Mise sous tension

Liste de canaux

Entrée manuelle

Recherche auto de prétabli

3. Utiliser le téléphone

Remarque

Votre téléphone chronométrera automatiquement la durée de tous les appels externes, la minuterie d'appel s'affichera à l'écran. Lorsque l'appel est terminé, la durée totale de votre conversation s'affiche pendant 1 seconde.

3.1 Insérer la carte SIM

Assurez-vous que le téléphone est éteint (voir ci-dessous) et qu'il n'est pas connecté lorsque vous insérez ou retirez la carte SIM. Ne touchez pas la plaque métallique de la carte SIM et éloignez-vous des champs électromagnétiques.

3.2 Allumer / Éteindre le combiné

1. Appuyez et maintenez  enfoncé pendant 3 secondes pour allumer / éteindre le combiné.
2. Une fois allumé, le téléphone recherche le réseau. Une fois le téléphone enregistré sur le réseau, le signal s'affichera dans le coin supérieur gauche de l'écran. Le téléphone est maintenant en veille et vous pouvez passer ou répondre à un appel. Votre téléphone continue de rechercher s'il ne parvient pas à trouver le réseau disponible.

3.3 Appels

3.3.1 Passer un coup de téléphone

1. décrochez le combiné ou appuyez sur  pour passer un appel mains libres.
2. Composer le numéro. Si vous faites une erreur, appuyez sur **Effacer** pour effacer le dernier chiffre.
Appuyez sur  pour composer ou il composera automatiquement après un temps défini. Pour régler le délai de numérotation automatique, reportez-vous à la section « Retardateur d'appel » à la page 45.

3.3.2 Composition préparatoire

1. composez le numéro en premier. Si vous faites une erreur, appuyez sur **Effacer** pour supprimer le dernier chiffre.
2. décrochez le combiné ou appuyez sur  pour composer.

3.3.3 Effectuer un appel à l'aide des touches d'appel rapide

1. Appuyez et maintenez enfoncé le numéro du clavier correspondant pour composer directement le numéro préenregistré.

Remarque

La touche 1 sera automatiquement associée au numéro de messagerie vocale de votre fournisseur de réseau.

Assurez-vous que la mémoire de numérotation abrégée est activée, voir « Activer / désactiver la mémoire de numérotation rapide » à la page 19.

Pour attribuer un numéro d'appel rapide, voir « Mémoriser un numéro d'appel rapide » à la page 20.

3.3.4 Terminer un appel

Appuyez sur **Terminer**, remplacez le combiné sur la base ou appuyez sur  pour terminer un appel mains libres.

Remarque

Si, avant la connexion de la ligne, vous décidez de terminer l'appel, remplacez le combiné sur la base ou appuyez sur **Annuler**. Pour terminer un appel mains libres, appuyez sur  ou sur **Annuler**.

3.3.5 Terminez un seul appel

1. Pendant un appel, appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à **terminer un seul appel** et appuyez sur **Choisir**.
2. L'appel se terminera.

3.3.6 Recevoir un appel

Lorsque vous recevez un appel externe, le téléphone sonne, **Appel entrant** et le numéro de téléphone (ou le nom s'il est enregistré dans le répertoire) s'affiche.

1. Décrochez le combiné ou appuyez sur **Répondre** /  pour répondre à l'appel mains libres.
2. Si vous ne souhaitez pas répondre à l'appel, appuyez sur **Refuser** et l'appelant sera redirigé.

3.4 Réglez l'écouteur ou le volume mains libres

1. Pendant un appel, appuyez sur ► pour augmenter et ◀ pour diminuer le niveau du volume. Vous avez le choix entre 8 niveaux, les volumes 1-7 et désactivé.

Remarque

Vous pouvez également régler le volume pendant un appel en appuyant sur **Options** pour faire défiler ▲ jusqu'à **Volume**, en appuyant sur **Choisir**, puis sur ► pour augmenter et ◀ pour diminuer le niveau de volume.

3.5 Sourdine

1. Pendant un appel, appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à **Sourdine** et appuyez sur **Choisir**.
2. Pour désactiver la sourdine, appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à **Muet off** et appuyez sur **Choisir**.

3.6 Mettre en attente

Vous pouvez mettre votre appelant en attente si votre opérateur réseau fournit le service.

1. Pendant un appel appuyez sur **Options**, **Mettre en attente** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
2. Pour désactiver la mise en attente, appuyez sur **Options**, **Désactiver la mise en attente** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.

4. Répertoire téléphonique

Le répertoire téléphonique FW200L a une capacité de 1000 contacts dans la base et vous pouvez également stocker des contacts supplémentaires sur la carte SIM (le nombre dépend de la capacité de la carte SIM).

Les numéros peuvent comporter jusqu'à 40 chiffres et les noms peuvent comporter jusqu'à 20 caractères. Les contacts sont stockés par ordre alphabétique.

Remarque

Toutes les fonctions du répertoire téléphonique peuvent également être consultées pendant un appel. Appuyez sur **Options** faites défiler ▼ jusqu'à **Répertoire téléphonique** et appuyez sur **Choisir**.

4.1 Saisir des noms et des indices d'écriture

Utilisez le clavier alphanumérique pour saisir des noms dans le répertoire téléphonique.

Par exemple, pour saisir le nom TOM.

T Appuyez une fois sur 

O Appuyez une fois sur 

M Appuyez une fois sur 

Pour saisir un espace, appuyez sur 

Appuyez sur **Effacer** pour supprimer un caractère ou appuyez et maintenez **Effacer** pour supprimer des caractères rapidement.

Lorsque vous saisissez un nom dans le répertoire téléphonique, vous pouvez faire défiler les méthodes de saisie de caractères (abc, ABC, 123, etc.) en appuyant plusieurs fois sur la touche 

4.2 Enregistrer des contacts

Le FW200L peut être configuré pour enregistrer des contacts sur la carte SIM ou le téléphone et vous pouvez copier ou déplacer des contacts ou le répertoire entier de la carte SIM vers le téléphone ou du téléphone vers la carte SIM.

4.2.1 De stockage privilégié - SIM ou téléphone

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. **De stockage privilégié** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à **SIM** ou **Téléphone** est appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur  pour revenir en veille.

4.2.2 Enregistrer des contacts

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Ajouter nouveau contact** et appuyez sur **Options**.

3. Appuyez sur **Choisir** et saisissez le nom à l'aide du clavier.
4. Faites défiler ▼ et saisissez le numéro et appuyez sur **Options**.
5. Appuyez sur **Enregistrer** pour enregistrer.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Remarque

Annulez l'enregistrement d'un contact en appuyant sur Ⓞ à tout moment pendant le processus.

4.2.3 Déplacez ou copiez des contacts individuels

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance.
2. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact que vous souhaitez copier et appuyez sur **Options**. Faites défiler ▼ jusqu'à **Copier** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à **Sur téléphone** ou **Sur SIM** et appuyez sur **Choisir**.
4. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.2.4 Déplacez ou copiez tous les contacts

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Copier les contacts** ou **Déplacer les contacts** et appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à **Sur téléphone** ou **Sur SIM** et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur **Oui** pour confirmer ou **Non** pour annuler.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Remarque

Lorsque vous déplacez ou copiez des contacts, le FW200L déplace / copie tous les contacts même si ce contact est déjà enregistré.

4.3 Afficher les contacts

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance.
2. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact que vous voulez afficher et appuyez sur **Options**. **Afficher** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
3. Le nom est en surbrillance, appuyez sur ▼ pour afficher le numéro.
4. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.4 Composer les numéros de contacts

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact dans le répertoire téléphonique est mis en surbrillance.
2. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact que vous voulez appeler et appuyez sur **Options**. Faites défiler ▼ jusqu'à **Composer** et appuyez sur **Choisir** pour appeler le contact.

4.5 Modifier un contact

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance.
2. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact que voulez modifier et appuyez sur **Options**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Éditer** et appuyez sur **Choisir**.
4. Modifier le nom. Appuyez sur **Effacer** pour supprimer des caractères.
5. Faites défiler ▼ et modifiez le numéro. Appuyez sur **Options** et ensuite **Enregistrer** pour confirmer.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.6 Supprimer un contact

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance.
2. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact que voulez supprimer et appuyez sur **Options**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Supprimer** et appuyez sur **Choisir**.
4. L'écran affiche **Supprimer ?**. Appuyez sur **Oui** pour supprimer ou **Non** pour annuler.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.7 Supprimer tous les contacts

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▲ jusqu'à **Supprimer tous les contacts** et appuyez sur **OK**.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour choisir entre **De SIM** ou **Du téléphone** et appuyez sur **OK**.
5. L'écran affiche **Supprimer tout ?**. Appuyez sur **Oui** pour supprimer ou **Non** pour annuler.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.8 Activer/Désactiver la mémoire des appels rapides

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Appel rapide** et appuyez sur **OK**.
4. **Etat** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
5. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à **Activer** ou **Désactiver** et appuyez sur **OK**.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.9 Mémoriser un numéro dans la mémoire d'appels rapides

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Appel rapide** et appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Choisir numéro** et appuyez sur **OK**.
Si aucun numéro n'est enregistré **Vider** s'affiche. Si un numéro est enregistré, le nom s'affichera.
5. Faites défiler ▼ jusqu'à un numéro de clavier disponible 2-9 où le contact sera stocké. Appuyez sur **Éditer**, le premier contact s'affiche. Saisissez la première lettre du nom à rechercher par ordre alphabétique, puis faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact exact, puis appuyez sur **OK**.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Remarque

Seuls les numéros qui ont été enregistrés dans le répertoire téléphonique peuvent ensuite être stockés comme numéros de mémoire directe.

Pour composer les numéros de mémoire directe, voir « Mémoriser un numéro dans la mémoire d'appel rapide » à la page 20.

4.10 Modifier un numéro de la mémoire directe

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Appel rapide** et appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Choisir numéro** et appuyez sur **OK**.
5. Faites défiler ▼ jusqu'au contact que voulez modifier. Appuyez sur **Options**.
6. **Éditer** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir** le premier contact dans le répertoire téléphonique s'affiche. Saisissez la première lettre du nom à rechercher par ordre alphabétique, puis faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact exact, puis appuyez sur **OK**.
7. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.11 Supprimer un numéro de la mémoire directe

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Appel rapide** et appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Choisir numéro** et appuyez sur **OK**.
5. Faites défiler ▼ jusqu'au contact que voulez supprimer. Appuyez sur **Options**.
6. Faites défiler ▼ jusqu'à **Retirer** et appuyez sur **Choisir**.
7. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.12 Mon numéro

Vous pouvez mémoriser votre numéro dans le téléphone.

4.12.1 Mémoriser votre numéro de mobile

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Mon numéro** et appuyez sur **OK**.
4. Si aucun numéro n'est enregistré, appuyez sur **Ajouter**, saisissez le nom à l'aide du clavier.
5. Faites défiler ▼ et saisissez le numéro et appuyez sur **Options**.
6. Appuyez sur **Enregistrer** pour enregistrer.

4.12.2 Modifier votre numéro de mobile

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Mon numéro** et appuyez sur **OK**.
4. Appuyez sur **Options**, **Editer mon numéro** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
5. Modifier le nom. Appuyez sur **Effacer** pour supprimer des caractères.
6. Faites défiler ▼ et modifiez le numéro. Appuyez sur **Options** et ensuite **Enregistrer** pour confirmer.
7. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.12.3 Supprimer votre numéro de mobile

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Mon numéro** et appuyez sur **OK**.
4. Appuyez sur **Options**, faites défiler ▼ jusqu'à **Supprimer** et appuyez sur **Choisir**.
5. L'écran affiche **Supprimer ?**. Appuyez sur **Oui** pour supprimer ou **Non** pour annuler.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.13 Numéros supplémentaires

Ces fonctionnalités dépendent des services du réseau.

4.13.1 Enregistrer / Modifier le numéro extra

Vous pouvez enregistrer le numéro extra sur la carte SIM uniquement.

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.

- Faites défiler ▼ jusqu'à **Numéro supplémentaire** et appuyez sur **OK**.
- Numéros extra** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
- Appuyez sur **Options**, **Éditer** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
- Saisir le nom. Appuyez sur **Effacer** pour supprimer des caractères.
- Faites défiler ▼ et saisissez le numéro. Appuyez sur **Options** et ensuite **Enregistrer** pour confirmer.
- Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.13.2 Supprimer le numéros extra

- Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
- Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Numéro supplémentaire** et appuyez sur **OK**.
- Numéros extra** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
- Appuyez sur **Options**, faites défiler ▼ jusqu'à **Supprimer** et appuyez sur **Choisir**.
- L'écran affiche **Supprimer ?**. Appuyez sur **Oui** pour supprimer ou **Non** pour annuler.
- Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Numéro à composition fixe

Jusqu'à 15 numéros peuvent être ajoutés à la liste à composition fixe, lorsque le mode de composition fixe est activé, seuls les numéros de la liste de composition fixe peuvent être appelés. Cela dépend si la carte SIM possède la fonction ou pas.

4.13.3 Activer / désactiver la composition fixe

- Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
- Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Numéro supplémentaire** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Composition fixe** et appuyez sur **OK**.
- Mode** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▲ ou ▼ pour sélectionner **Activer** ou **Désactiver** et appuyez sur **OK**.
- Saisissez le numéro PIN2 (fourni par l'opérateur de réseau) et appuyez sur **OK** pour enregistrer.
- Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.13.4 Mémoriser un numéro de téléphone composition fixe

- Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
- Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Numéro supplémentaire** et appuyez sur **OK**.

- Faites défiler ▼ jusqu'à **Composition fixe** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Liste fixe de composition** et appuyez sur **OK**. Appuyez sur **Ajouter**.
- Saisir le nom Appuyez sur **Effacer** pour supprimer des caractères.
- Faites défiler ▼ et saisissez le numéro. Appuyez sur **Options** et ensuite **Enregistrer** pour confirmer.
- Saisissez le numéro PIN2 et appuyez sur **OK** pour enregistrer.

4.13.5 Modifier un numéro de téléphone à composition fixe

- Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
- Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Numéro supplémentaire** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Composition fixe** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Liste fixe de composition** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'au numéro que voulez modifier.
- Appuyez sur **Options**, **Éditer** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
- Modifier le nom. Appuyez sur **Effacer** pour supprimer des caractères.
- Faites défiler ▼ et modifiez le numéro. Appuyez sur **Options** et ensuite **Enregistrer** pour confirmer.
- Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.13.6 Supprimer un numéro de téléphone à composition fixe

- Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
- Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Numéro supplémentaire** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Composition fixe** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Liste fixe de composition** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'au numéro que voulez supprimer.
- Appuyez sur **Options**, faites défiler ▼ jusqu'à **Supprimer** et appuyez sur **Choisir**.
- L'écran affiche **Supprimer ?**. Appuyez sur **Oui** pour supprimer ou **Non** pour annuler.
- Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

4.13.7 Composer un numéro SOS

- Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
- Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Numéro supplémentaire** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Numéro de SOS** et appuyez sur **OK**.

5. Faites défiler ▼ jusqu'au numéro SOS dont vous avez besoin et appuyez sur **Appeler** pour composer.

4.14 État de la mémoire

Vous pouvez vérifier la capacité de mémoire de votre répertoire téléphonique sur votre téléphone ou sur la carte SIM.

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance. Appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages du répertoire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **État** et appuyez sur **OK**.
4. Le nombre de numéros de téléphone enregistrés et les espaces disponibles sont affichés sur l'écran.

4.15 Envoyer un SMS à un contact du répertoire téléphonique

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance.
2. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact à qui voulez envoyer un message et appuyez sur **Options**. Faites défiler ▼ jusqu'à **Envoyer un message texte** et appuyez sur **Choisir**.
3. À l'aide du clavier, écrivez votre message et appuyez sur **Options**.
4. **Envoyer à** est en surbrillance.
5. Appuyez sur **Choisir**, **Options** et **Choisir** pour envoyer.

Remarque

Pour les autres options de messagerie texte, voir « Messagerie texte » à la page 25.

4.16 Ajouter à la liste noire

Vous pouvez ajouter un contact du répertoire à la liste noire, de sorte que lorsque le contact appelle le téléphone ne sonne pas.

1. Appuyez sur **Noms**. Le premier contact est en surbrillance.
2. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact que voulez ajouter et appuyez sur **Options**. Faites défiler ▲ jusqu'à **Ajouter à la liste noire** et appuyez sur **Choisir**.
3. Appuyez sur **Oui** pour enregistrer ou **Non** pour annuler.
4. Appuyez sur © pour revenir en veille.

5. Messagerie de texte

Votre FW200L peut envoyer et recevoir des messages texte de réseaux mobiles participants et de téléphones fixes compatibles.

Remarque

outes les fonctions de messagerie sont également accessibles pendant un appel. Appuyez sur **Options** faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **Choisir**. Si vous écrivez un message, il sera stocké dans la **Boîte de sortie** et vous pourrez l'envoyer une fois l'appel terminé, voir « Boîte d'envoi » la page 27.

5.1 Écrire un message

Si vous écrivez un texte et que vous recevez un appel, le texte s'affiche à nouveau lorsque l'appel est déconnecté.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. **Écrire un message** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
3. Utilisez le clavier pour saisir votre message.
4. Appuyez sur **Options** et faites défiler ▲ ou ▼ pour :

Options

Actions

Méthode d'entrée

Appuyez sur **Choisir**. Faites défiler ▼ jusqu'à la méthode de saisie que vous préférez et appuyez sur **OK**.

Insérer modèle

Appuyez sur **Choisir**. La liste des modèles s'affiche. Faites défiler ▼ pour mettre le modèle souhaité en surbrillance, puis appuyez sur **Choisir**.

Avancé

Appuyez sur **Choisir**. Soit choisir **Insérer numéro** soit faites défiler ▼ jusqu'à **Insérer nom** et appuyez sur **Choisir**. Saisissez la première lettre du nom à rechercher par ordre alphabétique, puis faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact exact, puis appuyez sur **OK**. Le numéro ou le nom sera inséré

Enregistrer

Appuyez sur **Choisir** et le message sera enregistré dans les **brouillons**.

5. Pour envoyer un message voies ci-dessous.

5.2 Envoyer un message

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. **Écrire un message** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
3. Utilisez le clavier pour saisir votre message.
4. Appuyez sur **Options**. **Envoyer à** est en surbrillance.

Pour saisir un numéro manuellement

1. Appuyez sur **Choisir** et **OK**.
2. À l'aide du clavier, saisissez le numéro de téléphone et appuyez sur **OK**. Soit faites défiler ▲ jusqu'à **Entrez le numéro** soit ajoutez un autre numéro ou appuyez sur **Options** et **Envoyer** pour envoyer le message.

Pour saisir un numéro dans le répertoire téléphonique

1. Appuyez sur **Choisir** et faites défiler ▼ jusqu'à **Ajouter à partir du répertoire** et appuyez sur **OK**. Le premier contact s'affiche. Saisissez la première lettre du nom à rechercher par ordre alphabétique, puis faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact exact, puis appuyez sur **OK**.
2. Soit faites défiler ▲ jusqu'à **Ajouter à partir du répertoire** soit ajoutez un autre contact ou appuyez sur **Options** et **Envoyer** pour envoyer le message.

5.3 Boîtes de messages

Les messages peuvent être mémorisés dans différentes boîtes, notamment les Boîte de réception, Brouillons, Boîte d'envoi et Messages envoyés.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à la boîte de messages que vous préférez et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'au message que vous voulez et appuyez sur **Options**, **Afficher** est en surbrillance et appuyez sur **Choisir**.
4. Le message s'affiche. Appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à l'option que vous voulez comme indiqué ci-dessous.

Boîte de réception - messages reçus

Options	Actions
Répondre	Appuyez sur Choisir pour répondre au message. Voir 5.1 et 5.2 pour les options d'écriture d'un message et d'envoi de message
Appeler l'expéditeur	Appuyez sur Choisir pour appeler l'expéditeur.
Transférer	Appuyez sur Choisir pour transférer le message. Voir 5.1 et 5.2 pour les options d'écriture d'un message et d'envoi de message.
Supprimer	Appuyez sur Choisir pour supprimer le message. Appuyez sur Oui pour supprimer ou Non pour annuler.
Enregistrer comme modèle	Appuyez sur Choisir pour enregistrer le message comme modèle.
Avancé	Appuyez sur Choisir et Utiliser numéro est en surbrillance, si le message texte a un numéro dans le texte appuyez sur Choisir et le numéro sera mis en surbrillance. Appuyez sur Options et vous pouvez alors appeler le numéro, l'enregistrer dans le répertoire ou envoyer un SMS. Faites défiler ▼ jusqu'à utiliser USSD , appuyez sur Choisir et le numéro sera mis en surbrillance. Appuyez sur Options et vous pouvez alors composer le numéro ou l'enregistrer dans le répertoire téléphonique.

Brouillons - Messages enregistrés et non envoyés

Options	Actions
Envoyer	Appuyez sur Choisir pour envoyer le message. Voir 5.2

pour les options d'envoi de messages.

Éditer	Appuyez sur Choisir pour modifier le message. Voir 5.1 pour les options d'écriture de messages.
Supprimer	Appuyez sur Choisir pour supprimer le message. Voir 5.1 pour les options d'écriture de messages.
Avancé	Appuyez sur Choisir et Utiliser numéro est en surbrillance, si le message texte a un numéro dans le texte appuyez sur Choisir et le numéro sera mis en surbrillance. Appuyez sur Options et vous pouvez alors appeler le numéro, l'enregistrer dans le répertoire ou envoyer un SMS. Faites défiler ▼ jusqu'à Utiliser USSD , appuyez sur Choisir et le numéro sera mis en surbrillance. Appuyez sur Options et vous pouvez alors composer le numéro ou l'enregistrer dans le répertoire téléphonique.

Boîte d'envoi - messages envoyés qui n'ont pas été envoyés

Options	Actions
Renvoyer	Appuyez sur Choisir pour renvoyer le message.
Éditer	Appuyez sur Choisir pour modifier le message. Voir 5.1 pour les options d'écriture de messages
Supprimer	Appuyez sur Choisir pour supprimer le message. Voir 5.1 pour les options d'écriture de messages.
Enregistrer comme modèle	Appuyez sur Choisir pour enregistrer message comme modèle.
Avancé	Appuyez sur Choisir et Utiliser numéro est en surbrillance, si le message texte a un numéro dans le texte appuyez sur Choisir et le numéro sera mis en surbrillance. Appuyez sur Options et vous pouvez alors appeler le numéro, l'enregistrer dans le répertoire ou envoyer un SMS. Faites défiler ▼ jusqu'à Utiliser USSD , appuyez sur Choisir et le numéro sera mis en surbrillance. Appuyez sur Options et vous pouvez alors composer le numéro ou l'enregistrer dans le répertoire téléphonique.

Messages envoyés - messages qui ont été envoyés

Options	Actions
Transférer	Appuyez sur Choisir pour transférer le message. Voir 5.1 et 5.2 pour les options d'écriture d'un message et d'envoi de message.
Supprimer	Appuyez sur Choisir pour supprimer le message. Voir 5.1 pour les options d'écriture de messages.
Enregistrer comme modèle	Appuyez sur Choisir pour enregistrer message comme modèle.
Avancé	Appuyez sur Choisir et Utiliser numéro est en surbrillance, si le message texte a un numéro dans le texte appuyez sur Choisir et le numéro sera mis en surbrillance. Appuyez sur Options et vous pouvez alors appeler le numéro,

l'enregistrer dans le répertoire ou envoyer un SMS. Faites défiler ▼ jusqu'à **Utiliser USSD**, appuyez sur **Choisir** et le numéro sera mis en surbrillance. Appuyez sur **Options** et vous pouvez alors composer le numéro ou l'enregistrer dans le répertoire téléphonique.

5.4 Modèles SMS

Vous pouvez utiliser un modèle de message par défaut ou créer votre propre modèle lorsque vous écrivez un message. Chacun peut stocker jusqu'à 10 messages. Les modèles créés peuvent être modifiés, supprimés ou utilisés directement. Les modèles par défaut peuvent uniquement être utilisés directement.

5.4.1 Utiliser un modèle

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Modèles SMS** et appuyez sur **OK**.
3. **Définit par l'utilisateur** est en surbrillance, appuyez sur **OK** pour choisir, ou faites défiler ▼ jusqu'à **Défaut** et appuyez sur **OK**.
4. Les modèles sont répertoriés, faites défiler jusqu'au modèle que vous souhaitez utiliser et appuyez sur **Options**.
5. **Utiliser** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
6. Le modèle sera ajouté à une boîte de nouveau message.

5.4.2 Créer un modèle

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Modèles SMS** et appuyez sur **OK**.
3. **Définit par l'utilisateur** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
4. Si des modèles ont déjà été créés, ils sont répertoriés.
5. Appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à **Ajouter**.
6. À l'aide du clavier, écrivez le message, appuyez sur **Options** et puis **Choisir** pour enregistrer.

5.4.3 Modifier un modèle

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Modèles SMS** et appuyez sur **OK**.
3. **Définit par l'utilisateur** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'au modèle que voulez modifier et appuyez sur **Options**:
5. Faites défiler ▼ jusqu'à **Éditer** et appuyez sur **Choisir**.
6. Modifier votre message et appuyez sur **Options**:

Options

Enregistrer

**Enregistrer comme
nouveau modèle**

Actions

Appuyez sur **Choisir** pour enregistrer votre modèle modifié.

Appuyez sur **Choisir** pour enregistrer comme nouveau modèle.

Annuler	Appuyez sur Choisir pour revenir aux modèles sans enregistrer les modifications.
Méthode d'entrée	Appuyez sur Choisir . Faites défiler ▼ jusqu'à la méthode de saisie que vous préférez et appuyez sur OK .

5.4.4 Supprimer un modèle

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Modèles SMS** et appuyez sur **OK**.
3. **Défini par l'utilisateur** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'au modèle que voulez supprimer et appuyez sur **Options**.
5. Faites défiler ▼ jusqu'à **Supprimer** et appuyez sur **Choisir**.
6. Appuyez sur **Oui** pour supprimer ou **Non** pour annuler.
7. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

5.5 Réglages SMS

5.5.1 Configuration du profil

Le nombre de profils SIM est déterminé par la carte SIM. Dans le FW200L, vous pouvez définir différentes adresses SMSC (Short Message Service Center) pour que le téléphone envoie des messages via un serveur SMSC spécifié.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages SMS** et appuyez sur **OK**.
3. **SIM** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
4. **Configuration du profil** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
5. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à **Profil 1** ou **Profil 2** etc et appuyez sur **Options**.
6. **Activer** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir** pour activer ou faites défiler ▼ jusqu'à **Éditer** et appuyez sur **Choisir**.
7. Pour modifier le nom, appuyez sur **Effacer** pour supprimer le nom actuel et ensuite avec le clavier saisissez le nouveau nom. Faites défiler ▼ jusqu'à **Adresse SMSC**, appuyez sur **Effacer** pour supprimer l'adresse actuelle et ensuite avec le clavier saisissez la nouvelle. Appuyez sur **Options** et **Choisir** pour enregistrer.
8. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

5.5.2 Période de validité

Vous pouvez définir la durée pendant laquelle un message qui ne parvient pas à être envoyé sur le serveur SMSC reste mémorisé. Vous pouvez choisir entre 1 heure / 6 heures / 12 heures / 1 jour / 3 jours / 1 semaine / Maximum (indéfiniment).

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages SMS** et appuyez sur **OK**.
3. **SIM** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.

4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Période de validité** et faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'à la période que vous voulez, appuyez sur **Enregistrer** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

5.5.3 Type de message

Vous pouvez définir le type de message envoyé. Vous pouvez choisir entre Texte / Groupe de fax 3 / Groupe de fax 4 / Page / Email.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages SMS** et appuyez sur **OK**.
3. **SIM** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Type de message** et faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'au type de message que vous voulez, appuyez sur **Enregistrer** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

5.5.4 Rapport d'envoi

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages SMS** et appuyez sur **OK**.
3. **SIM** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Rapport d'envoi** et faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'à **Activer** ou **Désactiver** et appuyez sur **Enregistrer** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

5.5.5 Chemin de réponse

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages SMS** et appuyez sur **OK**.
3. **SIM** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Chemin de réponse** et faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'à **Activer** ou **Désactiver** et appuyez sur **Enregistrer** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

5.5.6 Serveur de message vocaux

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages SMS** et appuyez sur **OK**.
3. **SIM** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Serveur de message vocaux** et appuyez sur **Choisir**.
5. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à l'entrée que voulez et appuyez sur **Options**.
6. Vous pouvez soit **Composer**, **Éditer** ou **Définit la boîte mail par défaut**.
7. Si **Composer** est sélectionné, appuyez sur **Choisir** le serveur de message vocaux mémorisé sera appelé.
8. Si **Éditer** est sélectionné, appuyez sur **Choisir**, le nom est en surbrillance, appuyez sur **Effacer** pour supprimer le nom actuel et ensuite avec le clavier saisissez le nouveau nom. Faites défiler ▼ jusqu'à **Numéro**, appuyez sur

Effacer pour supprimer le numéro actuel et ensuite avec le clavier saisissez le nouveau. Appuyez sur **Options** et **Choisir** pour enregistrer.

- Si **Définit la boîte mail par défaut** est sélectionné, appuyez sur **Choisir** pour enregistrer.
- Appuyez sur **Ⓞ** pour revenir en veille.

Remarque

La boîte mail définie par défaut peut ne pas être visible car elle dépend de la carte SIM.

5.6 État de la mémoire

Vous pouvez vérifier le nombre de messages mémorisés sur votre téléphone ou sur la carte SIM.

- Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages SMS** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **État** et appuyez sur **Choisir**.
- Le nombre de messages enregistrés et les espaces disponibles sont affichés sur l'écran.
- Appuyez sur **Ⓞ** pour revenir en veille.

5.7 Enregistrer les messages envoyés

- Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages SMS** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Enregistrer les messages envoyés** et faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'à **Activer** ou **Désactiver** et appuyez sur **Enregistrer** pour confirmer.
- Appuyez sur **Ⓞ** pour revenir en veille.

5.8 Stockage préféré

- Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Messagerie** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▲ jusqu'à **Réglages SMS** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▲ jusqu'à **Stockage préféré** et faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'à **SIM** ou **Téléphone** et appuyez sur **Enregistrer** pour confirmer.
- Appuyez sur **Ⓞ** pour revenir en veille.

6. Historique des appels

Vous pouvez afficher ou supprimer vos appels récents et voir la durée de ces appels dans le menu historique des appels du FW200L, il y a 3 journaux d'appels, Appels manqués, Appels composés et Appels reçus, chaque journal peut stocker jusqu'à 20 entrées.

Remarque

Toutes les fonctions de l'historique des appels sont également accessibles pendant un appel. Appuyez sur **Options**, faites défiler ▼ jusqu'à **Historique des appels** et appuyez sur **Choisir**.

6.1 Afficher une entrée du journal des appels

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Historique des appels** et appuyez sur **OK**.
2. Appuyez sur **OK** pour choisir **Appels manqués** ou faites défiler ▼ jusqu'à **Appels effectués** ou **Appels reçus** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à l'entrée que voulez afficher et appuyez sur **Options**.
4. Appuyez sur **Choisir** pour supprimer le numéro.

6.2 Composer un numéro dans le journal des appels

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Historique des appels** et appuyez sur **OK**.
2. Appuyez sur **OK** pour choisir **Appels manqués** ou ▼ jusqu'à **Appels effectués** ou **Appels reçus** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au numéro que voulez composer et appuyez sur **Options**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Composer** et appuyez sur **Choisir** pour composer.

6.3 Envoyer un message

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Historique des appels** et appuyez sur **OK**.
2. Appuyez sur **OK** pour choisir **Appels manqués** ou faites défiler ▼ jusqu'à **Appels effectués** ou **Appels reçus** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact à qui voulez envoyer un message et appuyez sur **Options**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Envoyer un message texte** et appuyez sur **Choisir**.
5. À l'aide du clavier, écrivez votre message et appuyez sur **Options**. **Envoyer** à est en surbrillance.
6. Appuyez sur **Choisir**, **Options** et **Choisir** pour envoyer.

Remarque

Pour les autres options de messagerie texte, voir « Messagerie texte » à la page "Messagerie de texte" on page 2525.

6.4 Ajouter à la liste noire

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Historique des appels** et appuyez sur **OK**.
2. Appuyez sur **OK** pour choisir **Appels manqués** ou faites défiler ▼ jusqu'à **Appels effectués** ou **Appels reçus** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact que voulez ajouter et appuyez sur **Options**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Ajouter à la liste noire** et appuyez sur **Choisir**.
5. Appuyez sur **Oui** pour enregistrer ou **Non** pour annuler.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

6.5 Modifier un numéro avant d'appeler

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Historique des appels** et appuyez sur **OK**.
2. Appuyez sur **OK** pour choisir **Appels manqués** ou faites défiler ▼ jusqu'à **Appels effectués** ou **Appels reçus** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au contact que voulez modifier et appuyez sur **Options**.
4. Faites défiler ▲ jusqu'à **Éditer avant appel** et appuyez sur **Choisir**.
5. Le numéro s'affiche. Modifier le numéro si nécessaire.
6. Appuyez sur **Options** et **Choisir** pour choisir le numéro modifié.

Remarque

Vous pouvez aussi enregistrer ce numéro modifié dans le répertoire téléphonique. Une fois que vous avez modifié le numéro appuyez sur **Options** et puis faites défiler ▼ jusqu'à **Enregistrer dans répertoire électronique** et appuyez sur **Choisir**. À l'aide du clavier, saisissez le nom, appuyez sur **Options** et appuyez sur **Choisir** pour enregistrer.

6.6 Supprimer une entrée

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Historique des appels** et appuyez sur **OK**.
2. Appuyez sur **OK** pour choisir **Appels manqués** ou faites défiler ▼ jusqu'à **Appels effectués** ou **Appels reçus** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à l'entrée que voulez supprimer et appuyez sur **Options**.
4. Faites défiler ▲ jusqu'à **Supprimer** et appuyez sur **Choisir**.
5. Appuyez sur **Oui** pour supprimer ou **Non** pour annuler.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

6.7 Supprimer un journal d'appels

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Historique des appels** et appuyez sur **OK**.

2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Supprimer les journaux des appels** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'au journal que voulez supprimer ou **Tous les appels** et appuyez sur **OK**.
4. Appuyez sur **Oui** pour supprimer ou **Non** pour annuler.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

6.8 Durée d'un appel

Vous pouvez afficher la durée de votre dernier appel ou la durée totale des appels de vos appels composés et appels reçus.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Historique des appels** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Durée des appels** et appuyez sur **OK**.
3. **Dernier appel** est en surbrillance, appuyez sur **OK** pour afficher la durée de cet appel, ou faites défiler ▼ jusqu'au journal pour lequel vous voulez voir la durée totale des appels et appuyez sur **OK** pour afficher la durée.
4. L'heure s'affiche.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

6.9 Réinitialiser la durée d appel

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Historique des appels** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▲ jusqu'à **Durée des appels** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ jusqu'à **Réinitialiser tout** et appuyez sur **OK**.
4. Appuyez sur **Oui** pour réinitialiser ou **Non** pour annuler.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

7. Organisateur

7.1 Calendrier

Le FW200L a un calendrier ainsi vous pouvez rechercher une date et aller directement à la date désirée.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Organisateur** et appuyez sur **OK**.
2. **Calendrier** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'au jour que vous voulez afficher et appuyez sur la touche programmable gauche Ⓞ.
4. **Aller à la date** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**.
5. Pour revenir à la date du jour, appuyez sur **OK** et ensuite appuyez sur touche programmable gauche Ⓞ.
6. Faites défiler ▼ jusqu'à **Aller à aujourd'hui** et appuyez sur **Choisir**.
7. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

7.2 Alarme

Le FW200L a une fonction d'alarme intégrée Il y a une option pour définir 5 alarmes qui soit, sonnent une fois, tous les jours ou de façon personnalisée pour sonner certains jours de la semaine.

Définir et modifier une alarme

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Organisateur** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Alarme** et appuyez sur **OK**.
3. L'heure de la première alarme est mise en surbrillance (la valeur par défaut est 12:00 ou 00:00 selon le format de l'heure défini), appuyez sur **Éditer** ou faites défiler ▼ jusqu'à l'alarme requise et appuyez sur **Éditer**.
4. L'écran affiche **Statut** et le réglage actuel (par défaut c'est désactivé). Faites défiler ► jusqu'à **Activer**.
5. Faites défiler ▼, l'écran affiche **Heure** et l'heure actuelle, régler/modifier l'heure de l'alarme. Si le format de l'heure est réglé sur 12 heures, faites défiler ▼ et puis appuyez sur ► pour régler sur **AM** ou **PM**.
6. Faites défiler ▼, l'écran affiche **Répéter** et le réglage actuel (par défaut c'est **Une fois**). Appuyez sur **Options** et **Choisir** et faites défiler ▼ pour choisir entre **Une fois**, **Tous les jours** ou **Personnaliser**.
Si **Personnaliser** est sélectionné, les jours de la semaine sont répertoriés (seulement les 3 premiers sont visibles), faites défiler ▼ jusqu'au jour que vous voulez ajouter, appuyez sur **Options**, **Activer** est en surbrillance, appuyez sur **Choisir**. Si vous voulez ajouter plus de jours, suivez la même procédure. Une fois tous les jours requis sélectionnés, appuyez sur **Options** et puis faites défiler ▼ jusqu'à **Effectué**.
7. Faites défiler ▼, l'écran affiche **Sonnerie d'alarme** et la tonalité actuelle (la tonalité par défaut est la sonnerie 1), appuyez sur **Options** et puis **Choisir**, les tonalités de sonnerie sont affichées, faites défiler ▼ jusqu'à la tonalité de sonnerie que vous voulez et appuyez sur **Choisir**.
8. Pour enregistrer l'alarme soit appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à

Enregistrer ou faites défiler ▼ jusqu'à **Statut** et appuyez sur **Enregistrer**.

Remarque

Si l'alarme est réglée sur **Une fois**,  disparaîtra de l'écran après que l'alarme a été arrêtée.

Quand l'alarme sonne :

Appuyez sur **Arrêter** pour désactiver l'alarme.

Appuyez sur **Petit somme** pour que l'alarme sonne à nouveau après 5 minutes.

7.3 Calculatrice

Votre FW200L peut être utilisé comme une calculatrice, il peut effectuer des additions, des soustractions, des multiplications et des divisions simples.

7.3.1 Accéder au mode calculatrice

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Organisateur** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Calculatrice** et appuyez sur **OK**.

7.3.2 Calculs

1. Une fois en mode calculatrice, utilisez le clavier pour ajouter le premier nombre, puis appuyez sur ◀▶ ▲ ▼ pour choisir le type de calcul dont vous avez besoin.

Les touches utilisées en mode calculatrice

Additionner	+	▲
Soustraire	-	▼
Multiplier	x	◀
Diviser	÷	▶
Supprimer	C	Effacer
Égale	=	OK

2. Saisissez le nombre suivant du calcul, une fois terminé, appuyez sur **OK** l'écran affichera le résultat.

8. Paramètres

8.1 Réglage du téléphone

8.1.1 Date et heure

Régler le fuseau horaire

Vous pouvez modifier manuellement le fuseau horaire de votre FW200L.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. **Date et heure** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
4. **Régler le fuseau horaire** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
5. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au fuseau horaire que vous préférez et appuyez sur **OK**.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Régler la date et l'heure

Vous pouvez régler la date et l'heure du FW200L. Pendant le réglage de la date et de l'heure, vérifiez si le format de l'heure est réglé sur 12 ou 24 heures. Par défaut c'est 24 heures. Pour changer le format de l'heure, voir ci-dessous.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. **Date et heure** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Régler l'heure/la date** et appuyez sur **OK**.
5. Réglez l'heure à l'aide du clavier, par exemple 14:45 pour 14h45 (24 heures). Si le format de l'heure est réglé sur 12 heures, saisissez 02:45 pour 14:45, faites défiler ▼, **AM/PM** s'affiche. Appuyez sur ► pour sélectionner **AM** ou **PM**.
6. Faites défiler ▼, **AAAA/MM/JJ** s'affiche. Saisissez la date à l'aide du clavier, par exemple 2018/12/10 pour le 10 décembre 2018 et appuyez sur **Enregistrer**.
7. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Régler le format de la date et heure

Le format de l'heure et de la date affiché sur l'écran de veille peut être modifié.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. **Date et heure** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Régler le format** et appuyez sur **OK**.
5. L'écran affiche **Heure**, faites défiler ◀ ou ▶ pour choisir **12** ou **24** heures.
6. Faites défiler ▼, **Date** s'affiche. Faites défiler ◀ ou ▶ pour choisir **AAAA MM JJ**, **JJ MM AAAA** ou **MM JJ AAAA** et appuyez sur **Enregistrer**.
7. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Mettre à jour avec le fuseau horaire

Vous pouvez régler le FW200L de sorte que lorsque vous recevez un appel, il ne définit pas automatiquement le fuseau horaire pour la date et l'heure.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. **Date et heure** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▲ jusqu'à **Mettre à jour avec fuseau horaire** et appuyez sur **OK**.
5. Le réglage actuel est en surbrillance, faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à **Activer** ou **Désactiver** et appuyez sur **OK**.

8.1.2 Langue

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Langue** et appuyez sur **OK**.
4. Les langues sont répertoriées (seulement 3 sont visibles), faites défiler ▼ jusqu'à la langue souhaitée et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

8.1.3 Méthode d'entrée pour l'écriture

Votre FW200L dispose de 21 méthodes d'entrée différentes au choix. La méthode d'entrée sélectionnée sera la méthode par défaut utilisée lors de la saisie / modification de texte. Vous pouvez également choisir de changer la méthode d'entrée pour la saisie / modification de texte juste une fois, ceci n'affectera pas le paramètre par défaut.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Méthodes favorites de saisie** et appuyez sur **OK**.
4. Les méthodes d'entrée sont répertoriées (seulement 3 sont visibles), faites défiler ▼ jusqu'à la méthode souhaitée et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

8.1.4 Désactiver l'affichage de la date et de l'heure

Le FW200L peut afficher la date et l'heure sur l'écran de veille, cette fonction peut être activée ou désactivée.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Afficher la date et l'heure** et appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel est en surbrillance, faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au réglage souhaité et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

8.1.5 Verrouillage de l'écran

Vous pouvez régler l'écran du FW200L pour qu'il se verrouille après un certain temps. Les réglages du temps disponibles sont 15 secs / 30 secs / 1 min / 5 min et Désactiver.

Une fois l'écran verrouillé appuyez sur **Déverrouiller** et  pour déverrouiller l'écran.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Verrouillage automatique du clavier** et appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel est en surbrillance, faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au réglage souhaité et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur  pour revenir en veille.

8.1.6 Touches dédiées

La destination des 4 touches de navigation lorsque vous appuyez en mode veille peut être définie par l'utilisateur.

Par défaut c'est

Radio FM	▲
Boîte de réception	▼
Répertoire téléphonique	◀
Écrire un message	▶

Modifier la destination

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Touches dédiées** et appuyez sur **OK**.
4. Les paramètres actuels sont répertoriés (seuls les 3 premiers sont visibles), faites défiler ▼ jusqu'à la touche dédiée que vous souhaitez modifier et appuyez sur **Éditer**.
5. Les destinations disponibles sont répertoriées (le paramètre actuel est mis en surbrillance), faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à la destination souhaitée et appuyez sur **OK** pour enregistrer.
6. Appuyez sur  pour revenir en veille.

8.1.7 Contraste de l'affichage

Vous pouvez régler le contraste de l'affichage sur l'écran FW200L, il y a 9 niveaux au choix.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Contraste** et appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel est en surbrillance, faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'au niveau de contraste souhaité et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur  pour revenir en veille.

8.1.8 Délai d'expiration du rétroéclairage

Vous pouvez régler le rétroéclairage de l'écran FW200L pour qu'il s'éteigne après un certain temps. Il y a 12 niveaux au choix.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglage du téléphone** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Régler la durée du rétroéclairage (sec)** et appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel s'affiche, faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'à la durée souhaitée et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

8.2 Paramètres d'appel

Le FW200L est compatible avec les services Appel en attente, Renvoi d'appel et Bloquer l'appel, ceux-ci peuvent être activés ou désactivés sur le téléphone, mais ce sont des services réseau, si le service ne fonctionne pas une fois activé, contactez votre opérateur réseau.

8.2.1 ID appelant

Vous pouvez configurer votre téléphone pour qu'il envoie ou cache vos informations d'identification de l'appelant lorsque vous passez un appel, ou vous pouvez choisir de le configurer pour que cela dépende du réseau.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
3. **ID appelant** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'au réglage souhaité, soit **Défini par réseau**, **Masquer ID** ou **Envoyer ID** et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Remarque

Ces fonctionnalités dépendent des services du réseau.

8.2.2 Appel en attente

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Appel en attente**. Appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ vers **Activer**, **Désactiver** ou **Interroger l'état** et appuyez sur **OK**.
Si vous sélectionnez **Interroger l'état**, l'écran affiche **Veillez patienter** et le statut du service s'affiche à l'écran.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Remarque

Ces fonctionnalités dépendent des services du réseau.

8.2.3 Renvoi d'appel

Vous pouvez configurer le téléphone pour renvoyer tous les appels vocaux, renvoyer si l'appel est inaccessible, renvoyer s'il n'y a pas de réponse, renvoyer si occupé ou renvoyer tous les appels de données. Une fois activé, vous pouvez choisir de transférer vers un certain numéro ou vers une messagerie vocale.

Régler un renvoi d'appel

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Settings** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Renvoi d'appel** et appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Renvoi de tous les appels vocaux**, **Renvoi si inaccessible**, **Renvoi si pas de réponse**, **Renvoi si occupé**, ou **Renvoi de tous les appels de données** et appuyez sur **OK**.
5. Faites défiler ▼ vers **Activer**, **Désactiver** ou **Interroger l'état** et appuyez sur **OK**.
6. Si vous sélectionnez **Activer** vous aurez les options suivantes.

Options

Actions

Renvoi de tous les appels vocaux

L'écran affichera **Vers un nouveau numéro** appuyez sur **OK**, saisissez le numéro manuellement ou appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à **Dans le répertoire** et appuyez sur **Choisir**, faites défiler ▼ jusqu'au contact souhaité et appuyez sur **OK**. Appuyez sur **Options** et **Choisir** pour enregistrer.

Faites défiler ▼ jusqu'à **Vers la messagerie vocale** et appuyez sur **OK** deux fois pour enregistrer.

Renvoi si inaccessible

L'écran affichera **Vers un nouveau numéro**, appuyez sur **OK**, saisissez le numéro manuellement ou appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à **Dans le répertoire** et appuyez sur **Choisir**, faites défiler ▼ jusqu'au contact souhaité et appuyez sur **OK**. Appuyez sur **Options** et **Choisir** pour enregistrer.

Faites défiler ▼ jusqu'à **Vers la messagerie vocale** et appuyez sur **OK** deux fois pour enregistrer.

Renvoi si pas de réponse

L'écran affichera **Vers un nouveau numéro**, appuyez sur **OK**, saisissez le numéro manuellement ou appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à **Dans le répertoire** et appuyez sur **Choisir**, faites défiler ▼ jusqu'au contact souhaité et appuyez sur **OK**. Appuyez sur **Options** et **Choisir**, faites défiler ▼ pour choisir le nombre de secondes avant d'activer le renvoi et appuyez sur **OK**.

Faites défiler ▼ jusqu'à **Vers la messagerie vocale** et appuyez sur **OK**, faites défiler ▼ pour choisir le nombre de secondes avant d'activer le renvoi et appuyez sur **OK**.

Renvoi si occupé

L'écran affichera **Vers un nouveau numéro**, appuyez sur **OK**, saisissez le numéro manuellement ou appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à **Dans le répertoire** et appuyez sur **Choisir**, faites défiler ▼ jusqu'au contact souhaité et appuyez sur **OK**. Appuyez sur **Options** et **Choisir** pour enregistrer.

Faites défiler ▼ jusqu'à **Vers la messagerie vocale** et appuyez sur **OK** deux fois pour enregistrer.

Renvoi de tous les appels de données

L'écran affichera **Vers un nouveau numéro**, appuyez sur **OK**, saisissez le numéro manuellement ou appuyez sur **Options** et faites défiler ▼ jusqu'à **Dans le répertoire** et appuyez sur **Choisir**, faites défiler ▼ jusqu'au contact souhaité et appuyez sur **OK**. Appuyez sur **Options** et **Choisir** pour enregistrer.

7. Si vous choisissez **Désactiver**, l'écran affichera **Veillez patienter** et ensuite le service que vous avez choisi de désactiver s'affichera. Appuyez sur **OK** pour désactiver.
8. Si vous sélectionnez **Interroger l'état**, l'écran affiche **Veillez patienter** et le statut du service s'affiche à l'écran.
9. Appuyez sur Ⓢ pour revenir en veille.

Annuler un renvoi d'appe

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Renvoi d'appel** et appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Annuler tous les renvois** et appuyez sur **OK**.
5. L'écran affichera **Veillez patienter** et ensuite **Tous les renvois d'appels désactivés**, appuyez sur **OK**.
6. Appuyez sur Ⓢ pour revenir en veille.

Remarque

Ces fonctionnalités dépendent des services du réseau.

8.2.4 Limitation des appels

Vous pouvez configurer le FW200L pour bloquer les appels entrants ou sortants.

Bloquer les appels sortants

Vous pouvez configurer le téléphone pour bloquer tous les appels vocaux, tous les appels vocaux internationaux ou tous les appels vocaux internationaux sauf votre numéro de domicile.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Limitation des appels** et appuyez sur **OK**.
4. **Appels sortants** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.

- Faites défiler ▼ vers **Tous appels vocaux**, **Appels vocaux internationaux** ou **Appels vocaux internationaux sauf vers votre numéro de domicile** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ vers **Activer**, **Désactiver** ou **Interroger l'état** et appuyez sur **OK**.
Si vous choisissez **Activer**, l'écran affichera **Limitation des appels de passe**, saisissez le mot de passe et appuyez sur **OK** pour activer.
Si vous choisissez **Désactiver**, l'écran affichera **Limitation des appels de passe**, saisissez le mot de passe et appuyez sur **OK** pour désactiver.
Si vous sélectionnez **Interroger l'état**, l'écran affiche **Veillez patienter** et le statut du service s'affiche à l'écran.
- Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Bloquer les appels entrants

Vous pouvez régler le téléphone pour bloquer tous les appels vocaux et les appels vocaux en itinérance.

- Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Limitation des appels** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Appels entrants** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Tous appels vocaux** ou **Appels vocaux en itinérance** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ vers **Activer**, **Désactiver** ou **Interroger l'état** et appuyez sur **OK**.
Si vous choisissez **Activer**, l'écran affichera **Limitation des appels de passe**, saisissez le mot de passe et appuyez sur **OK** pour activer.
Si vous choisissez **Désactiver**, l'écran affichera **Limitation des appels de passe**, saisissez le mot de passe et appuyez sur **OK** pour désactiver.
Si vous choisissez **Interroger l'état**, l'écran affiche **Veillez patienter** et le statut du service s'affiche à l'écran.
- Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Annuler tous les blocages

- Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Limitation des appels** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Annuler tout** et appuyez sur **OK**.
- L'écran affichera **Limitation des appels de passe**, saisissez le mot de passe et appuyez sur **OK** pour annuler.

Modifier le mot de passe de blocage des appels

- Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Limitation des appels** et appuyez sur **OK**.
- Faites défiler ▼ jusqu'à **Changer le mot de passe de limitation** et appuyez sur **OK**.
- Saisissez l'ancien mot de passe et appuyez sur **OK**.
- Saisissez le nouveau mot de passe et appuyez sur **OK**.

7. Confirmez le nouveau mot de passe et appuyez sur **OK**.
8. Appuyez sur **Ⓞ** pour revenir en veille.

Remarque

Ces fonctionnalités dépendent des services du réseau.

8.2.5 Liste noire

Vous pouvez régler le FW200L de sorte que lorsque certains numéros de téléphone appellent, le téléphone ne sonne pas. Les contacts peuvent être bloqués via le menu du répertoire téléphonique, voir « Ajouter à la liste noire » à la page 24 ou par le menu de la liste noire. Vous pouvez mémoriser jusqu'à 20 numéros dans la liste noire.

Définir un numéro dans la liste noire

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ jusqu'à **Paramètres avancés** et appuyez sur **OK**.
4. **Liste noire** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
5. Faites défiler ▼ jusqu'à **Numéros de la liste noire** et appuyez sur **OK**.
6. Les numéros de la liste noire mémorisés seront répertoriés (seuls les 3 premiers sont visibles).
7. Faites défiler ▼ jusqu'à l'espace suivant disponible et appuyez sur **Éditer**.
8. A l'aide du clavier numérique saisissez le numéro que vous voulez bloquer et appuyez sur **Options**.
9. Appuyez sur **Effectué** pour enregistrer ou **Annuler** pour revenir à l'écran précédent sans enregistrer.
10. Appuyez sur **Ⓞ** pour revenir en veille.

Remarque

Ces fonctionnalités dépendent des services du réseau.

Activer/Désactiver la fonction de liste noire

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ jusqu'à **Paramètres avancés** et appuyez sur **OK**.
4. **Liste noire** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
5. **Rejeter le numéro dans la liste noire** est en surbrillance. Appuyez sur **OK**.
6. Le réglage actuel est en surbrillance, faites défiler jusqu'à **Activer** ou **Désactiver** et appuyez sur **OK** pour confirmer.
7. Appuyez sur **Ⓞ** pour revenir en veille.

8.2.6 Rappel de l'heure d'appel

Vous pouvez régler le FW200L pour qu'il émette un bip de rappel après un certain temps pendant un appel. Ceci peut être désactivé, pour émettre un bip

unique ou émettre un bip périodiquement pendant les appels.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ jusqu'à **Paramètres avancés** et appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Rappel de l'heure d'appel** et appuyez sur **OK**.
5. Le réglage actuel est en surbrillance, faites défiler ▲ ou ▼ pour sélectionner **Désactiver**, **Unique** ou **Périodique**.
Si **Unique** est sélectionné, à l'aide du clavier numérique définissez l'heure à laquelle le rappel doit sonner entre 1 et 3000 secondes. Une fois activé, pendant un appel, vous entendrez le bip une fois à l'heure demandée.
Si **Périodique** est sélectionné, à l'aide du clavier numérique définissez l'heure à laquelle le bip doit sonner entre 30 et 60 secondes. Une fois activé, pendant un appel, vous entendrez le bip à l'heure programmée, puis à nouveau lorsque l'heure programmée reviendra. Par exemple, s'il est réglé sur 40 secondes, vous entendrez un bip à 40 secondes, puis de nouveau à 80 secondes, puis de nouveau à 120 secondes, cela continuera tout au long de l'appel.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

8.2.7 Mode réponse

Vous pouvez régler le FW200L de sorte que n'importe quel bouton actionné puisse répondre à un appel.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ jusqu'à **Paramètres avancés** et appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Mode réponse** et appuyez sur **OK**.
5. Si la fonction est activée, il y aura une case cochée à côté de **Toute touche** appuyez sur **Désactiver** pour la désactiver.
6. Si la fonction est désactivée, il y aura une case noire à côté de **Toute touche** appuyez sur **Activer** pour l'activer.
7. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

8.2.8 Retardateur d'appel

Vous pouvez régler le FW200L de sorte qu'après avoir composé un numéro, il y ait un délai avant qu'il se compose automatiquement. Il peut être réglé entre 1 et 9 secondes ou désactivé.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres d'appel** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ jusqu'à **Paramètres avancés** et appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▲ jusqu'à **Retardateur d'appel** et appuyez sur **OK**.
5. Le réglage actuel est en surbrillance, faites défiler ▲ ou ▼ pour sélectionner **1-9 secondes** ou **Désactiver** et appuyez sur **OK**.
6. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

8.3 Paramètres réseau

Vous pouvez configurer le FW200L pour qu'il sélectionne automatiquement un réseau ou s'il doit être sélectionné manuellement.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres réseau** et appuyez sur **OK**.
3. **Choix du réseau** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel est en surbrillance, faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à **Automatique** ou **Manuel** et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur Ⓢ pour revenir en veille.

8.4 Paramètres de sécurité

Sur le FW200L, vous pouvez définir à la fois la sécurité de la carte SIM et la sécurité du téléphone.

Sécurité SIM :

Vous pouvez définir le verrouillage PIN comme **Activer** ou **Désactiver**. Au cours du processus de démarrage, s'il est activé, le téléphone demandera **Entrez le code PIN (Essais restants : 3)**.

Remarque

Vous n'avez que 3 tentatives pour entrer le code PIN correct, si vous entrez un code PIN incorrect 3 fois de suite, vous devez saisir le numéro PUK pour définir un nouveau code PIN.

Si vous souhaitez utiliser cette fonction, vous devez d'abord contacter votre opérateur réseau, car le code PIN et le numéro PUK par défaut sont fournis par votre opérateur réseau.

Pour activer/désactiver le verrouillage SIM

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres de sécurité** et appuyez sur **OK**.
3. **Sécurité SIM** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
4. **Verrouillage PIN** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
5. Tapez le mot de passe de la carte SIM et appuyez sur **OK**. Si le verrouillage SIM était activé, le verrouillage sera désactivé et vice versa.

Remarque

Une fois le verrouillage de la carte SIM activé, vous pouvez modifier le code PIN de la carte SIM.

Changer le code PIN de la carte SIM

1. Activez le verrouillage du code PIN (voir la section précédente).
2. Appuyez sur ▼ pour **Modifier PIN** ou **Modifier PIN2** et appuyez sur **Choisir**.
3. Saisissez l'ancien code PIN et appuyez sur **OK**.
4. Saisissez le nouveau code PIN et appuyez sur **OK**.

5. Saisissez à nouveau le nouveau code PIN et appuyez sur **OK** pour confirmer.
6. Appuyez sur **Ⓞ** pour revenir en veille.

Verrouillage téléphone:

Vous pouvez définir le verrouillage du téléphone PIN comme **Activer** ou **Désactiver**. Au cours du processus de démarrage, s'il est activé, le téléphone demandera **Saisir le mot de passe téléphone (Essais restants : 3)**.

Remarque

Le téléphone s'éteindra automatiquement si vous saisissez un mot de passe téléphone incorrect 3 fois de suite.

Changer le mot de passe PIN

Le mot de passe du téléphone par défaut est 1122, vous pouvez le modifier dans le menu.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres de sécurité** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Sécurité téléphone** et appuyez sur **OK**.
4. Faites défiler ▼ jusqu'à **Modifier le mot de passe** et appuyez sur **OK**.
5. À l'aide du clavier, saisissez l'ancien mot de passe et appuyez sur **OK**.
6. Saisissez le nouveau mot de passe et appuyez sur **OK**.
7. Ressaisissez le nouveau mot de passe et appuyez sur **OK** pour enregistrer.
8. Appuyez sur **Ⓞ** pour revenir en veille.

Pour activer/désactiver le verrouillage téléphone

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres de sécurité** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Sécurité téléphone** et appuyez sur **OK**.
4. **Verrouillage téléphone** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
5. Tapez le mot de passe du téléphone et appuyez sur **OK**. Si le verrouillage du téléphone était activé, le verrouillage sera désactivé et vice versa.

8.5 Restaurer les réglages

Vous pouvez réinitialiser votre FW200L aux paramètres par défaut.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▼ jusqu'à **Paramètres** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Restaurer les réglages** et appuyez sur **OK**.
3. À l'aide du clavier, saisissez le mot de passe du téléphone et appuyez sur **OK**.
4. Appuyez sur **Oui** pour restaurer ou **Non** pour annuler.

9. Configuration du profil

Vous pouvez personnaliser votre profil de téléphone, en changeant les tonalités et leur volume.

9.1 Tonalité

9.1.1 Sonnerie

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglages de la sonnerie** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
3. **Sonnerie** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
4. La sonnerie actuelle est mise en surbrillance. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à la sonnerie désirée, vous entendrez un échantillon et appuyez sur **Choisir** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.1.2 Volume de sonnerie

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglages de la sonnerie** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Volume de la sonnerie** et appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel s'affiche, faites défile ◀ ou ▶ jusqu'au volume souhaité, vous entendrez un échantillon, appuyez sur **OK** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.1.3 Type de sonnerie

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. **Réglages de la sonnerie** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Type de sonnerie** et appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel est en surbrillance, faites défiler ▲ ou ▼ pour choisir **Répéter**, **Croissante** ou **Un bip** et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.2 Message

9.2.1 Sonnerie de message

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Message** et appuyez sur **OK**.
3. **Tonalité** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel est en surbrillance. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à la tonalité de message désirée, vous entendrez un échantillon et appuyez sur **Choisir** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.2.2 Volume de tonalité de message

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Message** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Volume des messages** et appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel s'affiche, faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'au volume souhaité, vous entendrez un échantillon, appuyez sur **OK** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.3 Clavier

9.3.1 Tonalité du clavier

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Touche** et appuyez sur **OK**.
3. **Clavier** est en surbrillance, appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel est en surbrillance, faites défiler ▲ ou ▼ pour choisir **Silencieux**, **clac** ou **Tonalité** et appuyez sur **OK**.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.3.2 Volume de tonalité du clavier

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Touche** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Volume bip des touches** et appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel s'affiche, faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'au volume souhaité, appuyez sur **OK** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.4 Allumer'/Eteindre

9.4.1 Tonalité de mise sous tension/mise hors tension

Vous pouvez régler la tonalité de mise sous tension et mise hors tension à différents tonalités.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Allumer'/Eteindre** et appuyez sur **OK**.
3. **Mise sous tension** est en surbrillance, appuyez sur **OK** ou faites défiler ▼ jusqu'à **Mise hors tension** et appuyez sur **OK**.
4. Le réglage actuel est en surbrillance. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à la tonalité désirée, vous entendrez un échantillon, appuyez sur **Choisir** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.4.2 Volume de tonalité de mise sous tension/mise hors tension

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Allumer'/Eteindre** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▼ jusqu'à **Réglages du volume** et appuyez sur **OK**.

4. Le réglage actuel s'affiche, faites défiler ◀ ou ▶ to jusqu'au volume souhaité, vous entendrez un échantillon, appuyez sur **OK** pour confirmer.
5. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.5 Tonalité d'erreur

Si, lorsque vous utilisez le FW200L vous faites une erreur, vous entendrez une tonalité. Cette tonalité peut être activée ou désactivée.

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Alerte système** et appuyez sur **OK**.
3. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à **Activer** ou **Désactiver** et appuyez sur **OK**.
4. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.6 Volume de l'alarme

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler ▲ jusqu'à **Profils utilisateur** et appuyez sur **OK**.
2. Faites défiler ▼ jusqu'à **Volume de l'alarme** et appuyez sur **OK**.
3. Le réglage actuel s'affiche, faites défiler ◀ ou ▶ jusqu'au volume souhaité, vous entendrez un échantillon, appuyez sur **OK** pour confirmer.
4. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

9.7 Mode silencieux

Vous pouvez également régler votre FW200L en mode silencieux, lorsque cette fonction est activée, votre téléphone restera silencieux pendant son utilisation, telles que les appels entrants, les nouveaux messages texte reçus et les opérations au clavier.

1. Maintenez la touche (#) enfoncée pendant 3 secondes pour activer / désactiver le mode silencieux.

10. Radio FM

Votre FW200L est équipée d'une radio FM, vous pouvez donc écouter vos stations de radio préférées sur la base.

10.1 Activer la radio FM

Il y a 2 façons d'activer la radio FM.

Si vous n'avez pas changé la destination de vos touches de navigation

1. Appuyez sur **▲** en mode veille pour activer la radio et aller directement au menu **Radio FM**, appuyez sur **Options** pour accéder au sous-menu de la **Radio FM**.

Si la destination a été modifiée

1. Appuyez sur **Menu**, faites défiler **▲** jusqu'à **Radio FM** et appuyez sur **OK**.
2. La radio s'allume automatiquement, appuyez sur **Options** pour accéder au sous-menu de la **Radio FM**.
3. Si vous avez éteint la radio (vois ci-dessous) et vous être encore dans le menu **Radio FM** menu, appuyez sur **Options**, faites défiler **▼** jusqu'à **Activer** et appuyez sur **Choisir** pour rallumer la radio.
4. Appuyez sur **⊙** pour revenir en veille.

10.2 Désactiver la radio FM

1. Allez dans le menu **FM Radio** (vois ci-dessus) et appuyez sur **Options**.
2. **Désactiver** s'affiche, appuyez sur **Choisir**.
3. Appuyez sur **⊙** pour revenir en veille.

10.3 Entrer manuellement les canaux radios

1. Allez dans le menu **Radio FM** (vois ci-dessus) et appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler **▼** jusqu'à **Entrée manuelle** et appuyez sur **Choisir**.
3. La dernière station enregistrée s'affichera, appuyez sur **Clear** pour supprimer.
4. Avec le clavier numérique saisissez le nouveau canal (appuyez sur **#** pour saisir un .).
5. Appuyez sur **Options** et **Choisir** pour enregistrer.
6. Appuyez sur **⊙** pour revenir en veille.

10.4 Recherche auto de stations radio

1. Allez dans le menu **Radio FM** (vois ci-dessus) et appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler **▼** jusqu'à **Recherche auto de préétabli** et appuyez sur **Choisir**.
3. Appuyez sur **Oui** pour chercher ou **Non** pour annuler.
4. Si vous choisissez **Oui** une fois la recherche terminée la radio sera activée et connectée au premier canal dans la liste.
5. Appuyez sur **⊙** pour revenir en veille.

10.5 Liste de canaux

1. Allez dans le menu **Radio FM** (vois ci-dessus) et appuyez sur **Options**.
2. Faites défiler ▼ usqu'à **Liste de canaux** et appuyez sur **Choisir**.
3. Les canaux mémorisées sont répertoriés (seulement 3 sont visibles), faites défiler ▼ jusqu'au canal souhaité et appuyez sur **Choisir**.
4. Faites défiler ▲ ou ▼ jusqu'à **Lecture**, **Supprimer** ou **Éditer** et appuyez sur **Choisir**.
5. Si **Lecture** est sélectionnée, la radio sera activée.
6. Si **Supprimer** est sélectionné, appuyez sur **Oui** pour supprimer ou **Non** pour annuler.
7. Si **Éditer** est sélectionné vous devez modifier le canal et la fréquence.

Options

Actions

Éditer

Le nom de canal est en surbrillance, appuyez sur **Options** et **Choisir** pour modifier le nom, appuyez sur **Effacer** pour supprimer le nom actuel et ensuite avec le clavier numérique saisissez le nouveau nom, appuyez sur **Options** et ensuite **Choisir**. Faites défiler ▼ jusqu'à **Fréquence**, appuyez sur **Effacer** pour supprimer le canal actuel et ensuite avec le clavier saisissez le nouveau canal (appuyez ⌘ pour saisir la virgule décimale). Appuyez sur **Options** et **Choisir** pour enregistrer.

8. Appuyez sur Ⓞ pour revenir en veille.

Remarque

Le nom du canal radio s'affichera quand la radio est activée et l'écran est en mode veille.

11. Aide

Aucun affichage quand le téléphone est activé

- Vérifier si le câble USB est correctement branché
- Vérifier si la batterie est chargée
- Essayer d'activer et de désactiver le téléphone encore une fois

Les appels ne passent pas

- Vérifier le signal du réseau
- Essayer d'activer et de désactiver le téléphone encore une fois
- Consulter votre opérateur réseau

L'affichage indique Insérer la carte SIM

- Insérer la carte SIM
- Si la carte SIM est déjà insérée, retirez-la et réinsérez-la
- Essayer avec une autre carte SIM

Le téléphone ne se recharge pas

- Le chargeur est peut-être endommagé, essayer de le remplacer par un autre chargeur
- La batterie est peut-être endommagée, essayer de la remplacer par une autre batterie

Le téléphone a un signal mais les appels ne passent pas

- Le téléphone n'est peut-être pas assez chargé, essayer de charger le téléphone
- Consulter votre opérateur réseau

Le téléphone ne capte pas le réseau

- Le numéro de téléphone est peut-être erroné, vérifier avec l'opérateur réseau
- Le signal est peut-être faible, essayer de déplacer le téléphone à autre endroit

12. Informations générales

Important

Cet appareil est destiné à être utilisé sur des réseaux GSM en Europe.

Importantes instructions de sécurité

Lorsque vous utilisez votre téléphone, observez ces simples précautions de sécurité afin de prévenir tout risque d'incendie, d'électrocution, de blessure ou de dégâts matériels:

- Ne bloquez pas les fentes d'aération et les ouvertures du téléphone. Ne placez pas le téléphone sur une plaque chauffante ou sur un radiateur. Assurez-vous que l'endroit où est placé votre appareil est bien ventilé.
- N'utilisez pas l'appareil lorsque vous êtes mouillé ou dans l'eau.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité d'une source d'eau (par exemple près d'une baignoire, d'un évier ou d'une piscine).
- Ne placez aucun objet sur le cordon électrique. Placez le cordon électrique de manière à ne pas marcher dessus.
- N'insérez jamais d'objets dans les fentes d'aération de l'appareil au risque de provoquer un incendie ou une électrocution.
- Débranchez l'appareil de la source de courant électrique avant de le nettoyer. N'utilisez pas de produits nettoyants liquides ou en aérosols. Nettoyez l'appareil à l'aide d'un linge humide.
- Ne démontez jamais l'appareil. Si votre appareil nécessite un entretien ou une réparation, veuillez appeler le service après-vente dont le numéro se trouve dans ce mode d'emploi.
- Ne surchargez pas les prises électriques murales et les rallonges.
- Évitez d'utiliser l'appareil pendant un orage. Utilisez un protecteur de surtension pour protéger l'appareil.
- N'utilisez pas ce téléphone pour signaler une fuite de gaz, surtout si vous vous trouvez à proximité de la conduite de gaz.

Important

Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni pour prévenir les risques d'incendie.

Débranchez immédiatement le téléphone sans fil de la prise de courant:

- Si le câble électrique est endommagé ou coupé.
- Si du liquide a été renversé sur l'appareil.
- Si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'eau. Ne récupérez pas le combiné ou la base avant d'avoir débranché le câble d'alimentation et le cordon téléphonique de leurs prises respectives. Récupérez alors l'appareil par les câbles débranchés.
- Si l'appareil est tombé ou si le boîtier est endommagé.
- Si le fonctionnement de l'appareil change notablement.

Instructions d'installation

- Lisez et comprenez toutes les instructions et conservez-les pour référence future.
- Observez tous les avertissements et toutes les instructions indiqués sur l'appareil.
- N'installez pas l'appareil près d'une baignoire, d'un évier ou d'une douche.
- Utilisez ce téléphone uniquement avec la source de courant indiquée sur l'étiquette.
Si vous n'êtes pas sûr du type de courant électrique de votre domicile, renseignez-vous auprès de votre fournisseur ou de la compagnie d'électricité locale.
- Ne posez pas cet appareil sur un chariot, un support ou une table instables. L'appareil pourrait tomber et être sérieusement endommagé.
- Réglez uniquement les commandes décrites dans le mode d'emploi. Un mauvais réglage des autres commandes pourrait endommager l'appareil et nécessiter d'importantes réparations pour remettre l'appareil en état de fonctionner.
- Nettoyez cet appareil avec un linge doux et humide. N'utilisez aucun produit chimique ou produit de nettoyage pour nettoyer ce téléphone.
- Utilisez uniquement le câble électrique fourni avec l'appareil. L'utilisation d'autres câbles pourrait endommager l'appareil.
- Ce téléphone nécessitant une alimentation secteur pour fonctionner, vous devriez avoir chez vous au moins un téléphone pouvant fonctionner sans électricité, en cas de coupure de courant.
- Pour éviter de provoquer des interférences sur d'autres appareils, ne placez pas la base du téléphone près d'un téléviseur, d'un four à micro-ondes ou d'un magnétoscope.

Instructions de sécurité pour les piles

- Ne brûlez pas, ne démontez pas, ne découpez pas et ne percez pas la pile. Celle-ci contient des produits toxiques qui pourraient fuir et provoquer des blessures.

Important

L'utilisation d'une pile de type incorrect peut entraîner des risques d'explosion. Utilisez uniquement le bloc de piles fourni avec votre téléphone ou une pile de rechange autorisée, recommandée par le fabricant.

- Tenez le bloc de piles hors de portée des enfants.
- Retirez le bloc de piles si vous n'utilisez pas l'appareil pendant plus d'un mois.
- Ne jetez pas le bloc de piles au feu, car il pourrait exploser.
- Les blocs de piles rechargeables qui alimentent cet appareil doivent être éliminés correctement et il est peut-être obligatoire de les recycler. Ceci est indiqué sur l'étiquette. Adressez-vous à votre centre local de recyclage pour connaître les méthodes d'élimination appropriées.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Nettoyage

- Nettoyez le combiné et la base (ou le chargeur) avec un chiffon humide ou un linge antistatique.
- N'utilisez jamais de produits de nettoyage domestiques: ceci pourrait abîmer l'appareil. N'utilisez jamais un chiffon sec, ceci pourrait provoquer une décharge d'électricité statique.

Environnement

- N'exposez jamais le produit directement au soleil.
- Le combiné peut chauffer pendant la charge des piles ou après une longue utilisation. Ceci est normal. Néanmoins, nous vous recommandons de ne pas poser l'appareil sur un meuble ancien ou vernis.
- Ne posez pas votre appareil sur un tapis ou autre matériau pouvant relâcher des fibres, et assurez-vous que l'air circule librement sur toutes ses faces.
- N'immergez pas votre produit et ne l'utilisez pas dans des endroits humides tels que salles de bains.
- N'exposez pas votre produit au feu, aux substances explosives ou à tout autre environnement dangereux.
- Votre téléphone peut éventuellement être endommagé par la foudre. Nous vous recommandons de débrancher l'alimentation électrique et le cordon téléphonique pendant un orage.

Instructions relatives à l'élimination des produits usagés

Instructions relatives à l'élimination des produits usagés pour les usagers domestiques

Lorsque vous n'avez plus besoin de votre produit, enlevez les piles et éliminez-les, ainsi que le produit lui-même, conformément à la réglementation locale. Pour plus d'informations, contactez les autorités locales ou votre détaillant.



Instructions relatives à l'élimination des produits usagés pour les usagers non domestiques

Les commerces et industries doivent contacter leurs fournisseurs et vérifier les termes et conditions de leur contrat d'achat afin de s'assurer que ce produit n'est pas mélangé à d'autres déchets industriels.

Garantie pour les produits grand public et les accessoires

Merci d'avoir acheté ce produit de marque Motorola fabriqué sous licence par Meizhou Guo Wei Electronics Co. LTD., AD1 section, The economy exploitation area, Meizhou, Guangdong, P.R.China. ("MZGW")

Que couvre cette garantie?

Sous réserve des exclusions indiquées ci-dessous, la société MZGW garantit que ce produit ("produit") de marque Motorola ou cet accessoire certifié ("accessoire") vendu pour être utilisé avec ce produit, fabriqués par MZGW, est exempt de défauts de matériaux et de fabrication, sous réserve d'une utilisation

normale pendant la période indiquée ci-dessous. La présente garantie limitée est votre unique garantie et n'est pas transférable.

Qui bénéficie de cette garantie?

Seul l'acheteur initial du Produit peut bénéficier de cette garantie, qui n'est pas transférable.

Que fera MZGW?

MZGW ou son distributeur agréé, réparera ou remplacera gratuitement tout produit ou accessoire qui ne serait pas conforme à la présente garantie limitée, à sa discrétion et pendant une période commercialement raisonnable. Nous pourrions utiliser des produits ou accessoires remis à neuf, d'occasion ou neufs dont les fonctionnalités sont équivalentes.

Quelles sont les autres limites?

TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS, SANS LIMITATION, LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SERA LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE, SINON LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT COUVERTS PAR CETTE GARANTIE LIMITÉE EXPLICITE CONSTITUERONT LE RECOURS EXCLUSIF DU CONSOMMATEUR ET SERONT FOURNIS EN LIEU ET PLACE DE TOUTES LES AUTRES GARANTIES, EXPLICITES OU IMPLICITES. EN AUCUN CAS MOTOROLA OU MZGW NE POURRONT ÊTRE TENUS RESPONSABLES, SOIT PAR CONTRAT OU PRÉJUDICE (Y COMPRIS NÉGLIGENCE) DE DOMMAGES OU COMPENSATIONS EXCÉDANT LE PRIX D'ACHAT DU PRODUIT OU ACCESSOIRE, NI DE DÉGÂTS D'AUCUNE SORTE, INDIRECTS, FORTUITS, PARTICULIERS OU IMMATÉRIELS, NI DE PERTE DE REVENUS, DE BÉNÉFICES, D'ACTIVITÉS, DE DONNÉES OU DE TOUTE AUTRE PERTE FINANCIÈRE RÉSULTANT, OU EN RAPPORT AVEC, L'APTITUDE OU L'INAPTITUDE À UTILISER LES PRODUITS OU ACCESSOIRES DANS LA MESURE OÙ DE TELLES RÉCLAMATIONS POURRAIENT ÊTRE DÉCLINÉES PAR LA LOI.

Certaines juridictions n'autorisant pas l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits ou consécutifs, ou la limitation de la durée d'une garantie implicite, les limitations ou exclusions susmentionnées peuvent ne pas vous concerner. La présente garantie vous accorde des droits légaux spécifiques et vous pouvez aussi avoir d'autres droits différents d'une juridiction à une autre.

Produits garantis	Durée de garantie
Produits grand public	Deux (2) ans à compter de la date d'achat du produit par l'acheteur initial.
Accessoires (batteries, adaptateur(s) secteur et câbles)	Quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'achat des accessoires par l'acheteur initial.
Produits ou accessoires réparés ou remplacés	La durée la plus longue entre la période restante de la garantie originale et quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date de retour du produit au consommateur.

Exclusions

Usure normale. L'entretien périodique, la réparation et le remplacement des pièces en raison de l'usure normale sont exclus de la présente garantie.

Batteries. Seules les batteries dont la pleine capacité est inférieure à 80% de leur capacité nominale et les piles qui fuient sont couvertes par cette garantie limitée.

Emploi abusif et mauvaise utilisation. Tout défaut ou dégât résultant : (a) l'utilisation, la mise en œuvre et le stockage inappropriés, la mauvaise utilisation ou l'emploi abusif, les accidents ou la négligence tels que dégâts matériels (fissures, rayures, etc.) à la surface du produit résultant d'une mauvaise manipulation, (b) d'un contact avec des liquides, de l'eau, la pluie, une humidité élevée, une forte transpiration, le sable ou autres saletés, une température excessive ou la nourriture ; (c) de la soumission des produits ou accessoires à une utilisation ou à des conditions anormales, ou (d) d'autres actes ou omissions ne pouvant être imputés ni à Motorola ni à MZGW ne sont pas couverts par la présente garantie.

Utilisation de Produits ou d'Accessoires d'autres marques que Motorola.

Les défauts ou dégâts résultant de l'utilisation de Produits, Accessoires ou périphériques d'autres marques que Motorola ou non approuvés par Motorola, ne sont pas couverts par cette garantie.

Entretien ou modifications non autorisés. Les défauts ou dégâts résultant de réparations, essais, réglages, installation, entretien, transformation ou modification, effectués par des tiers autres que Motorola, MZGW ou leurs centres de service après-vente agréés ne sont pas couverts par cette garantie.

Produits détériorés. Les Produits ou Accessoires dont (a) les étiquettes portant le numéro de série ou la date ont été retirées, modifiées ou effacées, (b) les bandes de garantie totalement ou partiellement rompues, (c) les numéros de série non correspondants et (d) les boîtiers ou pièces non conformes ou de marques autres que Motorola ne sont pas couverts par cette garantie.

Services de communications. Les défauts, dégâts ou pannes des Produits ou Accessoires, provoqués par tout service ou signal auquel vous êtes abonné(e), ou que vous utilisez avec les Produits ou Accessoires ne sont pas couverts par cette garantie.

Comment exercer la garantie ou obtenir d'autres renseignements?

Pour toute assistance, veuillez appeler le : (+33) 0 825 244 245

E-mail: satconsumo@telcomdis.com

Vous recevrez des instructions pour l'expédition, à vos frais, des produits ou accessoires à un dépositaire de MZGW.

Il est de la responsabilité de l'acheteur de contacter le service après-vente ou le distributeur agréé le plus proche et de faire parvenir, à ses propres risques, le produit concerné au dit service après-vente agréé.

Service après-vente agréé

Pour faire réparer votre produit, vous devrez fournir : (a) le produit ou l'accessoire ; (b) la facture originale portant la date et le lieu de l'achat et le nom du fournisseur ; (c) si une carte de garantie se trouvait dans l'emballage, cette carte de garantie remplie portant le numéro de série du produit ; (d) une description écrite du problème et, le plus important, (e) votre adresse et votre numéro de

téléphone.

Informations techniques

Combien de téléphones puis-je avoir?

Tous les équipements téléphoniques disposent d'un Loading factor qui sert à calculer le nombre d'équipements pouvant être connectés à une seule ligne téléphonique. Le Loading factor de votre E2 est 25; le Loading factor maximum autorisé est 125. Si le 125 est dépassé, il se peut que les téléphones ne sonnent pas. Même si le Loading factor est inférieur à 125, la sonnerie de différents types de téléphones n'est pas assurée.

Tout combiné et chargeur supplémentaire que vous souscrivez doit avoir un Loading factor de 0.

Pour GSM le produit fonctionne dans la plage de fréquence de Tx : 880 -915MHz, Rx : 925 - 960MHz, et la puissance de transmission RF est de 2W (Max.)

Pour DCS le produit fonctionne dans la plage de fréquence de Tx : 1710 -1785MHz, Rx : 1805 - 1880MHz, et la puissance de transmission RF est de 1W (Max.)

Adaptateur d'alimentation pour la base (Reference.: S005AYV0500050, Fabricant: TENPAO)

RE Directive

L'équipement répond aux exigences essentielles de la directive 2014/53/UE concernant les équipements radioélectriques.

Connexion à un standard

Ce produit est conçu pour être connecté au réseau téléphonique public et aux standards compatibles en Europe.

Durée flash

Vous devrez peut-être utiliser cette fonction si vous êtes relié à un standard. Renseignez-vous auprès du fournisseur de votre PABX.

Conformité réglementaire FCC

Pour l'utilisation d'appareils portables

Cet appareil est conforme aux spécifications RF lorsqu'il est utilisé à une distance de 1,0 cm de votre corps. Assurez-vous que les accessoires de l'appareil, tels que le boîtier et l'étui, ne sont pas constitués de composants métalliques. Maintenez l'appareil éloigné de votre corps afin de respecter la distance réglementaire.

Informations relatives à la certification (DAS)

Cet appareil est également conçu pour répondre aux recommandations en matière d'exposition aux ondes radio, établies par la Commission fédérale des communications (États-Unis).

La limite DAS (Débit d'Absorption Spécifique) définie par les États-Unis est de 1,6 W/kg en moyenne sur un tissu cellulaire d'un gramme. La valeur DAS la plus élevée signalée à la FCC pour ce type d'appareil est conforme à cette limite.

La valeur DAS la plus élevée signalée à la FCC pour ce type d'appareil dans des

conditions d'exposition en usage portable est de 0,33 W/kg.

Déclaration FCC

Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites pour les appareils numériques de Classe B, conformément à la Partie 15 des Réglementations de la FCC. Ces limites sont conçues pour garantir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique et s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux recommandations, peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Nous ne pouvons toutefois pas garantir l'absence d'interférences dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles pour la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être mis en évidence en l'éteignant et le rallumant, nous recommandons à l'utilisateur de tenter de corriger les interférences en adoptant l'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Modifier l'orientation ou l'emplacement de l'antenne réceptrice.
- Éloigner l'équipement du récepteur.
- Brancher l'équipement à une prise sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est raccordé.
- Consulter le revendeur ou un technicien qualifié en radio/télévision pour obtenir de l'aide.

Attention : Tous changements ou modifications de l'appareil non expressément approuvés par Shenzhen Guo Wei Electronics Co., Ltd. pour la conformité peuvent remettre en cause le droit d'utiliser l'équipement.

<Cette page a été laissée blanche intentionnellement>

<Cette page a été laissée blanche intentionnellement>



EU Declaration of Conformity

We, Meizhou Guowei Electronics Co., Ltd. declare under our sole responsibility that the following products:

Brand name: Motorola
Type: FW200L
Descriptions: Fixed Wireless Telephone

to which this declaration related is in conformity with the essential requirements of the following directives of the Council of the European Communities:

- Radio Equipment Directive (2014/53/EU)
- Ecodesign Directive (2009/125/CE)

The products are compliant with the following standards:

Safety: EN60950-1: 2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
Health: EN50566:2013 y EN62209-2:2010
EMC: EN301489-1 v2.2.0 y EN301489-52 v1.1.0
EN55032:2015 y EN55020:2007/A11:2011
RF Spectrum: EN301511 v9.0.2 y EN303 345 V1.1.7
Ecodesign: EC No 278/2009, 6 April 2009

For and on behalf of Meizhou Guowei Electronics Co., Ltd.

Signature: _____

Printed name & Position: Jack Luo –Chief Technical Officer

Date: 31 JAN 2018

Place: AD1 section, The economy exploitation area, Meizhou,
Guangdong, P.R.China

TELCOMDIS TECNOLOGÍA, S.L.
C/ ARAGONESES 2
28108 ALCOBENDAS
MADRID
SPAIN

Fabriqué, distribué ou vendu par
Meizhou Guo Wei Electronics Co.
LTD., licencié officiel pour ce produit.
MOTOROLA et le logo M stylisé sont
des marques déposées de Motorola
Trademark Holdings, LLC. et sont
utilisés sous licence. Toutes les autres
marques sont la propriété de leurs
propriétaires respectifs. © 2018
Motorola Mobility LLC. Tous droits
réservés.

Version 2 (FR.4)

